



H. Cloutier • G. Lévesque • G. Myre

LOUIS BÉRUBÉ
ÉCRITS SUR LA PÊCHE

Bibliographie commentée

SOCIÉTÉ D'HISTOIRE DE LA HAUTE-GASPÉSIE

À la mémoire de notre collègue
Alain Fréchet (1957-2023)

En couverture

Photographe inconnu

Louis Bérubé dans les années 1940

Fonds photographique Louis-Bérubé

Archives de la Côte-du-Sud, La Pocatière

La reproduction du présent document est permise, mais on est prié de mentionner la source. Merci de le diffuser auprès de tous ceux qui ont à cœur la mise en valeur du patrimoine maritime du Québec.

Révision linguistique : Hélène Cloutier et René Gagnon

Mise en page : Gaétan Myre

Graphisme de la couverture et numérisations : Mathieu Savoie

Sauf mention dans les légendes, les photographies proviennent du Fonds photographique Louis-Bérubé conservé aux archives de la Société d'histoire et de généalogie de la Côte-du-Sud à La Pocatière.

© Hélène Cloutier, Ginette Lévesque et Gaétan Myre, 2025

ISBN 978-2-921506-33-5

Dépôt légal 4^e trimestre 2025

Bibliothèque et Archives nationales du Québec

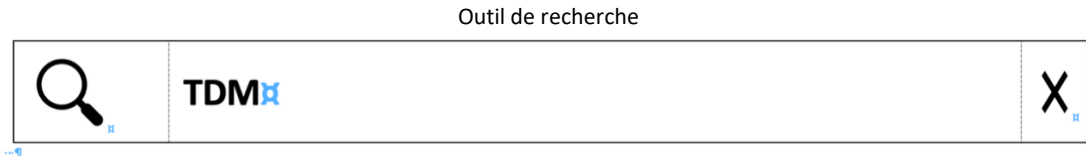
Bibliothèque et Archives Canada



Comment naviguer dans le document

Atteindre la table des matières à la page suivante. Cliquer sur la rubrique de votre choix permet d’y accéder instantanément.

Pour **revenir** à la table des matières, utiliser l’outil de recherche situé en haut de l’écran. Cliquer dans la zone à droite de la loupe, y inscrire un code composé des trois lettres T, D et M comme dans l’image qui suit.



L’outil de recherche permet aussi d’effectuer des recherches par mots-clés (noms de lieux, de personnes, etc.). Les résultats s’affichent dans la bande latérale. Le X à droite permet d’effacer le mot-clé inscrit.



Note à propos des hyperliens et des permaliens

Les hyperliens intégrés au texte étaient fonctionnels au moment de la parution du présent document. Avec le temps, certains pourraient devenir inopérants. Cela est surtout vrai pour les entrevues et captations des médias électroniques, mais également pour les sites Internet d’organisations qui, à l’occasion, procèdent à des mises à jour qui peuvent avoir pour effet de faire disparaître certains contenus. Cela dit, les liens vers BANQ sont des **permaliens** qui restent valides pour assurer l’accessibilité à long terme d’une page Web quelle que soit son évolution.



Sigles et acronymes

ACDI	Agence canadienne de développement international
BAnQ	Bibliothèque et archives nationales du Québec
cégep	Collège d’enseignement général et professionnel
ÉPAQ	École des pêches et de l’aquaculture du Québec (cégep de la Gaspésie et des Îles)
ÉSP	École supérieure des pêcheries (Sainte-Anne-de-la-Pocatière, Université Laval)
FAO	Organisation des Nations Unies pour l’alimentation et l’agriculture (Food and Agriculture Organization of the United Nations)
MAPAQ	Ministère de l’Agriculture, des Pêcheries et de l’Alimentation
nda	note des auteurs
PUQ	Pêcheurs-Unis de Québec
UQAR-SAR	Université du Québec à Rimouski, Service des archives régionales

Table des matières – TDM

Comment naviguer dans le document	1
Note à propos des hyperliens et des permaliens	1
Sigles et acronymes	1
Introduction	3
Remerciements	5
SECTION 1 : DOCUMENTS IMPRIMÉS	6
LIVRES, PUBLICATIONS TECHNIQUES, THÈSE	6
RAPPORTS ADMINISTRATIFS/QUÉBEC	6
RAPPORT DE MISSION/MANITOBA	7
RAPPORTS TECHNIQUES ET TEXTES DE CONFÉRENCES/COOPÉRATION INTERNATIONALE	7
INÉDITS ARCHIVÉS	11
OUVRAGES EN COLLABORATION	12
NOTES DE COURS	13
ARTICLES DE JOURNAUX ET DE REVUES	14
La Vie écolière	14
La Voix de Gaspé	15
L’Action catholique	20
Le Canada français	21
Le Devoir	22
Food Industries	22
Relations	23
The Journal of Economic History	23
À pleines voiles	23
Ensemble !	34
Actualités marines	34
La Bonne Terre	34
Canadian Fisherman	35
Gaspésie	35
CANEVAS ET TRANSCRIPTIONS D’ÉMISSIONS RADIOPHONIQUES	36
Le Réveil rural	36
Le Choc des idées	38
L’Heure Pilote	42
Radio-Pêcheries	43
SECTION 2 : ENREGISTREMENTS AUDIO	44
SECTION 3 : À PROPOS DE LOUIS BÉRUBÉ	44
RAPPORTS, OUVRAGES ET ARTICLES DE JOURNAUX ET DE REVUES	45
COUVERTURE MÉDIATIQUE DE LA BIOGRAPHIE DE LOUIS BÉRUBÉ	50
Articles	51
Entrevues radiophoniques	51
Captations vidéo	52
Colloque « Coopération, pêches et développement de l’Est du Québec » (UQAR le 16 février 2024)	52
Internet et page Facebook	53
Annexe 1 : Résumé de la carrière de Louis Bérubé	54
Annexe 2 : Principaux médias québécois couvrant l’industrie de la pêche au XX ^e siècle	57
Liste des illustrations	58
Liste des encadrés	58
Liste des personnes citées	59

Introduction

L'agronome et ingénieur en pêcheries Louis Bérubé (1897-1980)¹ a joué un rôle déterminant dans le processus de modernisation de la pêche maritime québécoise au XX^e siècle. À partir de 1923, il participe à la création des premiers syndicats coopératifs de pêcheurs en Gaspésie. Ce premier mouvement, qu'on appellera *Mouvement de Gaspé*, échouera et s'éteindra presque complètement en 1933.

Cofondateur² de l'École supérieure des pêcheries de l'Université Laval en 1938, Louis Bérubé fera également partie de l'équipe chargée de la mise sur pied et du fonctionnement du Service social économique. Ce département de l'École relancera le mouvement coopératif des pêcheurs de la Gaspésie qui, plus tard, prendra racine sur la Côte-Nord et dans quelques communautés de l'estuaire.

Louis Bérubé fut aussi l'un des cinq fondateurs de la fédération des Pêcheurs-Unis de Québec³, une entreprise de production et de commercialisation des produits de la pêche. Dès 1940, l'entreprise regroupera l'ensemble des syndicats et deviendra quelques années plus tard le chef de file de l'industrie.

Les chercheurs de l'Institut de recherche en économie contemporaine (IREC) donnent à cette relance le nom de Mouvement de Sainte-Anne et expliquent ainsi son impact historique :

Ce mouvement [nda : d'émancipation des pêcheurs], parti de Sainte-Anne-de-la-Pocatière, a joué un rôle capital, quoique méconnu, dans le développement du modèle coopératif du Québec, de même que dans l'essor des pêches et le redéploiement des communautés côtières de l'est du Québec.

L'École supérieure des pêcheries et le Service social économique ont été le fer de lance d'une puissante dynamique d'expérimentation sociale et

économique qui a profondément marqué la société québécoise. Cette dynamique a donné une impulsion décisive à plusieurs communautés, pour lesquelles il ne s'agissait plus de s'accommoder du statu quo, mais bien d'opérer des changements structurels dans l'ordre établi⁴.

Louis Bérubé est aussi le concepteur et le fondateur de l'École d'apprentissage en pêcheries⁵ de Grande-Rivière qui ouvrira ses portes en 1948 et qu'il dirigera pendant les dix années suivantes. En soixante-quinze ans d'existence, cet établissement emblématique de la Gaspésie maritime a formé des générations de pêcheurs, d'ouvriers des usines de transformation, de techniciens et d'aquaculteurs.

La dernière étape de la carrière de Louis Bérubé (1962-1980) se déroule sur la scène internationale où il sera, tour à tour, expert-conseil en Asie du Sud-Est pour le Plan de Colombo, conseiller spécial à l'Agence canadienne de développement international (ACDI) et, en fin de parcours, conseiller bénévole auprès de projets d'aide directe à des communautés défavorisées en Asie et en Amérique latine.

À l'ACDI, son influence sera conséquente dans la mesure où il participera, entre autres, à la définition des orientations stratégiques du gouvernement canadien en matière de coopération internationale dans le domaine de la pêche.

Le présent travail est l'une des retombées de la recherche documentaire sur la formation et la recherche halieutique au Québec réalisée par Gaétan Myre entre 2014 et 2020. Sa biographie de Louis Bérubé, parue en juin 2023, a mis en lumière l'importance de son œuvre écrite, presque entièrement consacrée à la vulgarisation en matière de technologies, de coopération, de socio-économie des pêches et de formation halieutique.

¹ Le lecteur trouvera un résumé de la carrière de M. Bérubé à l'annexe 1.

² Avec l'abbé François-Xavier Jean. Ce dernier nommé chanoine en 1958 a aussi été connu sous le titre de chanoine Jean.

³ Le nom officiel de la fédération est Pêcheur-Unis de Québec et non pas Pêcheurs-Unis du Québec.

⁴ Programme du colloque « Coopération, pêches et développement de l'est du Québec » tenu à l'Université du Québec à Rimouski le 16 février 2024.

⁵ Connue de nos jours sous le nom d'École des pêches et de l'aquaculture du Québec (ÉPAQ), l'établissement relève du cégep de la Gaspésie et des Îles depuis 1968.



La biographie de Louis Bérubé parue en juin 2023

Il est important de signaler qu'une première bibliographie⁶ de l'œuvre de Louis Bérubé a été produite en 1962 par madame Ginette Lévesque dans le cadre d'un travail scolaire alors qu'elle étudiait en bibliothéconomie à l'Université Laval. Avec son approbation, son document fait ici l'objet d'une réédition revue et augmentée des ouvrages parus avant 1922 pendant les études de monsieur Bérubé au Séminaire Saint-Germain de Rimouski.

À cela s'ajoute tout ce qu'il a produit de 1962 jusqu'à son décès en 1980. Des documents manuscrits provenant du Fonds Louis-Bérubé conservé au Service des archives régionales de l'Université du Québec à Rimouski (UQAR-SAR) ont également été ajoutés. De plus, grâce aux avancées de l'Internet, nous avons pu repérer des articles publiés dans les journaux et revues de son temps. Enfin, nous avons enrichi la section nommée *À propos de Louis Bérubé* qui regroupe des articles, des livres, des enregistrements audio et des

captations vidéo qui abordent différents aspects de sa carrière et de ses accomplissements.

Considérant le renouveau d'intérêt pour le Mouvement de Sainte-Anne, nous pensons que ce riche corpus mérite d'être révélé par une publication distincte qui, nous le souhaitons, pourra servir de référence aux chercheurs d'aujourd'hui et à ceux qui viendront après nous. Ce travail pourra aussi intéresser les férus de l'histoire gaspésienne qui, grâce aux avancées des procédés de numérisation et de diffusion par l'Internet, auront accès d'un simple clic à des documents marquants qui témoignent du renouveau de nos pêcheries maritimes au siècle dernier.



Louis Bérubé au Séminaire de Rimouski en 1917

Presque entièrement dédiés à la modernisation de l'industrie de la pêche, les écrits de Louis Bérubé ciblaient différents publics. Initié au journalisme au Séminaire Saint-Germain de Rimouski, pendant toute sa carrière, il s'adressera au grand public par le truchement des journaux et, à partir de 1938, dans le cadre d'émissions radiophoniques agricoles qui accordaient une place significative au monde de la pêche. Enfin, concernant les opérateurs de la base, il les rejoindra par le biais de revues spécialisées, et, plus particulièrement, dans les pages du journal *À pleines voiles*, l'organe officiel du Service social économique. Le corpus comprend par ailleurs plusieurs articles de fond publiés dans des revues élitistes, comme *Relations* et *Le Canada français*, pour informer et chercher l'adhésion des décideurs à l'égard de ses projets de modernisation de l'industrie.

⁶ LÉVESQUE, Ginette. Bibliographie de l'œuvre de Louis Bérubé. La Pocatière (Québec), Collège classique de La Pocatière, 1962, 56 p.

En 1956, au seuil de son départ à la retraite de l'Université Laval, et considéré comme une sommité dans son domaine, Louis Bérubé va orienter sa carrière vers l'aide aux pays en développement pour le compte d'organisations naissantes comme le Plan de Colombo⁷ et l'Agence canadienne de développement international. Fort de sa longue expérience et du succès du Mouvement de Sainte-Anne, il se verra confier des tâches importantes de conseiller, de planificateur et de gestionnaire de grands projets de développement, d'abord en Asie du Sud-Est, puis en Afrique et en Amérique latine. Ces activités intenses vont générer une importante production de rapports techniques à diffusion restreinte dont plusieurs sont conservés au Service des archives régionales de l'Université du Québec à Rimouski.

Voilà donc l'œuvre écrite de Louis Bérubé qui, excluant ses écrits de collègue, couvre les années de 1923 à 1980, une période de grands changements qui a vu les pêcheries du Québec passer de l'archaïsme à la modernité. Ce corpus constitue l'une des plus précieuses contributions à l'histoire de la pêche québécoise au XX^e siècle. Il faut saluer ici la vision prémonitoire du professeur Bérubé qui, dès le début de sa carrière, a planifié la préservation de ses archives.

Remerciements

Les auteurs remercient chaleureusement les personnes et organisations suivantes pour leur appui.

Ce sont :

- les enfants de monsieur Louis Bérubé : Louise, Charlotte et Jean Bérubé ;
- René Gagnon, vice-président, Société d'histoire et de généalogie de la Côte-du-Sud à La Pocatière ;
- Pierrette Maurais, ethnologue et archiviste, Société d'histoire et de généalogie de la Côte-du-Sud ;
- Marc-Antoine DeRoy et Allison Servant de la Société d'histoire de la Haute-Gaspésie ;
- Jean-François Rioux, Service des archives régionales de l'Université du Québec à Rimouski ;
- Guillaume Marsan, archiviste et coordonnateur, Direction des régions de Bibliothèque et Archives nationales à Rimouski.

Nous souhaitons également souligner la contribution de madame Julie Boyer et de monsieur Marcel Roussy du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation (Gaspé) qui nous ont donné accès à des documents historiques récemment numérisés.

⁷ The Colombo Plan est connu en français sous la dénomination de Plan de Colombo.

SECTION 1 : DOCUMENTS IMPRIMÉS

LIVRES, PUBLICATIONS TECHNIQUES, THÈSE

Le manuel pratique de la coopération. Québec, ministère de l'Agriculture, document ronéotypé, 1926, 116 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B15.

Un des premiers textes importants de Louis Bérubé. Dans un premier temps, il aborde les grands principes de la coopération en ce qui concerne les coopérateurs et l'accès aux capitaux. En deuxième partie, il traite de l'application des principes coopératifs aux associations de crédit d'achat, de transformation, de commercialisation ainsi que dans le domaine des assurances.

Principes et pratique de la coopération agricole. Québec, ministère de l'Agriculture, bulletin n° 97, 1931, 40 p.

Un aperçu général de la coopération et l'exposé des notions de base de la société coopérative, de l'administration et de l'organisation des syndicats. La parution de cette première publication de Louis Bérubé a été rapportée dans la plupart des journaux du temps.

Le poisson de Québec dans l'alimentation des animaux à fourrure. Québec, Département des Pêcheries, Contribution n° 1, 1937, 24 p.

La brochure développe les sujets suivants : la valeur alimentaire du poisson, les sources d'approvisionnement et la préparation de produits de qualité. Il se termine par des témoignages d'approbation d'éleveurs d'animaux à fourrure.

Lien BANQ : <https://collections.banq.qc.ca/ark:/52327/4352569>

Coup d'œil sur les pêcheries de Québec. Sainte-Anne-de-la-Pocatière, École supérieure des pêcheries, 1941, 215 p. illustrations et cartes géographiques.

Publié au moment où s'amorce véritablement la modernisation de la pêche québécoise, cet ouvrage majeur jette un regard sur le passé, expose les problématiques du temps et suggère un programme pour l'avenir.

Une victime de l'âge de fer — Le premier mouvement coopératif chez les pêcheurs de la Gaspésie. Sainte-Anne-de-la-Pocatière, thèse présentée à la Faculté des sciences sociales de l'Université Laval pour l'obtention de la maîtrise, 1949, 262 p. et annexes.

Cette thèse porte sur le premier mouvement [le Mouvement de Gaspé] des coopératives des pêcheurs gaspésiens de 1923 à 1933. Elle a été diffusée en feuillet dans le journal *À pleines voiles* entre le numéro de janvier 1954 et celui de décembre 1957 [nda : voir la rubrique *À pleines voiles* dans la table des matières].

RAPPORTS ADMINISTRATIFS/QUÉBEC

Cette rubrique regroupe des rapports officiels rédigés par Louis Bérubé alors qu'il était à l'emploi du Service des pêcheries du Québec dans les années 1920 et, plus tard, lorsqu'il dirigeait l'École d'apprentissage en pêcheries (ÉSP) entre 1948 et 1958. Les rapports ministériels sont conservés en format papier dans différentes bibliothèques universitaires du Québec.

Rapport sur la disparition de la morue dans les eaux du golfe Saint-Laurent dans : région Gaspé/Sainte-Anne-des-Monts. Québec, ministère de la Colonisation, des Mines et des Pêcheries, document ronéotypé, 1930, 3 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B14 D21.1.

À la fin des années 1920, on signale une baisse dramatique des captures de morues sur la côte nord de la Gaspésie. Ce rapport cherche à alerter les autorités du ministère de la Colonisation, des Mines et des Pêcheries. Louis Bérubé consultera des experts anglo-canadiens et français qui, tous, évoqueront des changements de température de l'eau pour expliquer la situation.

Voyage d'études sur l'organisation de l'enseignement et de la recherche scientifique ès pêcheries aux pays de l'ouest de l'Europe. 1938, 19 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B25 vrac.

Rapport du voyage d'études réalisé en 1938 par Louis Bérubé pour préparer la mise en place de l'École supérieure des pêcheries.

Rapport de l'École d'apprentissage en pêcheries de Grande-Rivière. Dans Rapport général du Ministère de la Chasse et des Pêcheries de la Province de Québec concernant les activités du Département des Pêcheries pour l'exercice financier 1949-50, Contribution du Département des pêcheries n° 31, 1950, p. 107-114.

Premier rapport de Louis Bérubé, à titre de directeur de l'École d'apprentissage en pêcheries.

Rapport de l'École d'apprentissage en pêcheries de Grande-Rivière. Dans Rapport Général du Ministre de la Chasse et des Pêcheries de la Province de Québec concernant les activités du Département des Pêcheries pour l'exercice financier 1950-51, Contribution du Département des pêcheries n° 35, 1951, p. 86-96.

Deuxième rapport de Louis Bérubé, à titre de directeur de l'École d'apprentissage en pêcheries.

Rapport de l'École d'apprentissage en pêcheries de Grande-Rivière. Dans Rapport Général du Ministre de la Chasse et des Pêcheries de la Province de Québec concernant les activités du Département des Pêcheries pour l'exercice financier 1951-52, Contribution du Département des pêcheries n° 39, 1952, p. 103-107.

Troisième rapport de Louis Bérubé, à titre de directeur de l'École d'apprentissage en pêcheries.

Rapport de l'École d'apprentissage en pêcheries de Grande-Rivière. Dans Rapport Général du Département des Pêcheries de la Province de Québec pour l'exercice financier 1952-53. Contribution du Département des pêcheries n° 41, 1953, p. 108-115.

Quatrième rapport de Louis Bérubé, à titre de directeur de l'École d'apprentissage en pêcheries.

Rapport de l'École d'apprentissage en pêcheries de Grande-Rivière. Dans Rapport Général du Département des Pêcheries de la Province de Québec pour l'exercice financier 1953-54, Contribution du Département des pêcheries n° 46, 1955, p. 86-93.

Cinquième rapport de Louis Bérubé, à titre de directeur de l'École d'apprentissage en pêcheries.

RAPPORT DE MISSION/MANITOBA

En 1961 et 1962, Louis Bérubé est mandaté par le gouvernement du Manitoba pour réaliser un diagnostic de ses importantes pêcheries d'eaux douces et pour proposer des mesures de renforcement des coopératives de pêcheurs en activité.

Manitoba Fisheries and the Fishermen's Problem—Progress Report. Sainte-Anne-de-la-Pocatière (Québec), École supérieure des pêcheries, 1961, 35 p. et annexes. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, 3^e versement.

Louis Bérubé réalise une étude sur le fonctionnement de la pêche et des coopératives. Voir aussi les articles du journal *À pleines voiles* sur la collaboration de Louis Bérubé avec la province du Manitoba.

RAPPORTS TECHNIQUES ET TEXTES DE CONFÉRENCES/COOPÉRATION INTERNATIONALE

Cette liste regroupe des rapports de Louis Bérubé produits dans le cadre de projets qu'il a gérés ou auxquels il a participé dans les pays en développement. Ce sont des documents à circulation restreinte dont certains sont conservés au Service des archives régionales de l'UQAR.

Projet de stabilisation et d'expansion du mouvement coopératif chez les pêcheurs du Cambodge. Rapport « intérimaire » [périodique] présenté au ministre des Finances et des Affaires économiques du Cambodge, Phnom Penh, 1956, 20 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B9 D 1,7.

Louis Bérubé présente un projet de stabilisation et d'expansion du mouvement coopératif chez les pêcheurs du pays.

Notes sommaires sur la pêche cambodgienne du Golfe [nda : golfe de Thaïlande]. Document ronéotypé, Phnom Penh, 1956, 60 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B9 D 1,7.

Document préparé pour Phillip Allen de la coopération américaine en poste à Phnom Penh en addendum à un projet de construction d'une vedette rapide de pêche.

Rapport sur une mission d'étude au Cambodge. Version définitive, Phnom Penh, 1958, 111 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B9 D 1,7.

Rapport présenté au premier ministre du Cambodge, le prince Norodom Sihanouk. L'auteur propose un plan général de développement des pêcheries du pays.

Canadian Fisheries Project Colombo Plan Ceylan : the Marketing Problem. Colombo (Ceylan), 1958, 20 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B9 D 2,5.

Rapport présenté au ministre des Pêcheries du Ceylan qui propose la création d'une société d'État pour la mise en marché du poisson.

Short Summary of the East Coast of Malaya and Recommendations for Improvement. Kuala Lumpur (Malaysia), February 1959. 26 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B10 D 2,14.

Rapport au ministre de l'Agriculture et des Pêcheries de Malaisie. Louis Bérubé propose la mise sur pied d'un projet canado-malaisien pour le développement des pêcheries de la côte de l'Est, une région sous-développée de la Malaisie.

L'avenir du projet canadien de pêcheries. Colombo (Ceylan), 17 mars 1959. 7 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B10 2,9.

Rapport adressé au haut-commissaire du Canada au Ceylan. Louis Bérubé recommande le remplacement progressif des experts canadiens par du personnel local spécialement entraîné et le développement des pêcheries côtières par la modernisation des bateaux et des méthodes de pêche.

La charité internationale et l'aide en pêcheries aux pays sous-développés. Québec, 1961, 7 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B5 D104.

Texte d'une conférence prononcée au Club Richelieu de Québec. Il faut réagir contre le communisme dans les pays en voie de développement en les appuyant financièrement et en leur apportant une assistance technique pour moderniser l'industrie et améliorer les conditions de vie des communautés halieutiques.

Suggested Program of Fisheries Marketing Development in Malaya. Economic Research Report n° 1, Planning and Research Branch, Ministry of Aquaculture and Co-operatives, Kuala Lumpur, Malaysia, 1963, 45p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B16 D5.

L'auteur dresse d'abord un tableau de l'industrie de la pêche en Malaisie. Il met en évidence les carences en matière de commercialisation de la production. Il propose de diversifier la production, en particulier de développer les produits congelés. Il suggère aussi de regrouper les pêcheurs dans des coopératives, de développer la formation professionnelle et, enfin, d'accroître les investissements de l'État.

Fish Marketing Automatic Convertible Corporations (A suggested solution to the problem of co-operatives fish marketing in emerging countries and in undevelopped areas of developed countries). FAO Indo-Pacific Fisheries Conference, Kuala Lumpur, Malaysia. Technical Paper N° 40, 1964, 73p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B25 vrac.

Ce document a été édité en 1965 par l'International Co-operative Alliance (ICA) dans le cadre du Seminar on Fishing Co-operatives tenu à Ernakulam (Inde), Working Paper n° 7, New Delhi, 53 p.

A Suggested Solution to the Problem of Co-operative Fish Marketing in Emerging Countries and in Under Developed Area of Emerging Countries. FAO, Indo-Pacific Fisheries Council, Occasional paper 66/10, 1964, 60 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B25 vrac.

Suggested Program of Fisheries Marketing Development in Malaya. Economic Research Program Report, Planning and Research Branch, Ministry of Aquaculture and Co-operatives, Kuala Lumpur, Malaysia, 1964, 45p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B25 vrac.

Ce travail est une refonte du rapport précédent (1964) portant le même titre et sur une base plus large et applicable à tous les pays sous-développés et aux régions sous-développées des pays développés. Applicable aussi à nombre d'autres produits que le poisson et dans d'autres domaines que celui de la commercialisation des produits de la pêche, celui de l'épargne et du crédit en particulier.

Mutwal in the Ten Years Program of Development of the Fisheries of Ceylan. Colombo, Colombo Project, 1966, 11 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé B10 D 2,10.

Bilan du projet de création d'un port de pêche industriel à Mutwal au Ceylan.

Fish Marketing Automatic Convertible Corporation. Bangkok, FAO, Conseil Indo-Pacifique des pêches (IPFC/C64/Tech 40) — 11^e session, Kuala Lumpur, 16-30 octobre 1964, 73 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B12 D274.

Fish Marketing Automatic Convertible Corporation in Malaysia. Economic Research Report N° 2, Planning and Research Branch, Ministry of Aquaculture and Co-operatives, Kuala Lumpur, Malaysia, document ronéotypé, 1964, 70 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B25 vrac.

Devant l'emprise des usuriers et commerçants de poissons sur les pêcheurs de Malaisie et devant l'incapacité de ces mêmes pêcheurs de se libérer par eux-mêmes au moyen de coopératives par suite de leur ignorance et leur pauvreté, l'auteur suggère l'établissement immédiat d'une société d'État qui brisera de suite le joug des usuriers et commerçants, laquelle société se transformera automatiquement et progressivement en centrale coopérative dans les mains des pêcheurs.

A Condensation and Coordination of the Reports of the Individual Members of the Planning Team (final report). Kuala Lumpur (Malaysia), Kuala Kedah Fisheries Project, Research Branch, Ministry of Agriculture, 1966, 67 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé B13 D306.

Condensé et synthèse de plusieurs rapports produits par l'équipe de planification du projet de développement de la pêche industrielle dirigée par Louis Bérubé.

Kuala Kedah Fishermen Complex Project [at Rivermouth Channel]. Kuala Lumpur (Malaysia) Planning and Research Branch, Ministry of Aquaculture and Co-operatives, 1966. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé B13 D306.

Projet de création d'un centre de pêche dans la région de Kuala Lumpur.

Kuala Kedah Fisheries Project — Final Report. Ottawa, External Aid Office, 1966, 67 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé B13 D306.

Rapport définitif du projet de création d'un centre de pêche dans la région de Kuala Kedah.

Outlook of Fish Marketing Problems in Malaysia. Kuala Lumpur, Economic Research Program Report, Planning and Research Branch, Ministry of Aquaculture and Co-operatives, 1966, 75p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B25 vrac.

Rapport interne qui fait un tour d'horizon des problématiques en lien avec la commercialisation des produits de la pêche dans le pays.

Report of an Economic Survey of the Fish Marketing Problem in Malaya. Kuala Lumpur (Malaysia), Planning and Research Branch, Research Report 4, 1968, 377 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B16 D5.

Rapport final de l'enquête économique pilotée par Louis Bérubé sur la commercialisation du poisson dans le pays.

Les pays en voie de développement : aspects politiques, économiques et sociaux. Ottawa.

Conférence prononcée devant des stagiaires de l'Institut de coopération internationale (ICI) de l'Université d'Ottawa, 6 mars 1969, bulletin de l'ICI, Vol. 1, n° 1 (juillet 1969), p. 31.

La qualité du poisson à l'École des pêches de Grande-Rivière. Rome, FAO Technical Conference on Fish Inspection and Quality Control, Halifax, 15-25 juillet 1969, 4 p.

Texte d'un exposé sur la formation dispensée à l'École des pêches de Grande-Rivière en matière de contrôle de la qualité des produits de la pêche.

Rapport condensé sur le développement des projets de pêche et sur le travail du conseiller des pêches à l'ACDI. Ottawa, ACDI, 1970, 11 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval B25, vrac.

Alors qu'il occupe un poste de conseiller spécial à l'Agence canadienne de développement international (ACDI), Louis Bérubé fait le bilan des projets exécutés par l'agence en Asie du Sud-Est, en Afrique et en Amérique latine. Ce bilan est mitigé dans la mesure où le Canada éprouve des difficultés à recruter des experts de haut niveau pour exécuter ses projets et parce qu'il est soumis aux aléas de la géopolitique : difficultés pour identifier des partenaires locaux efficaces, coups d'état, désastres naturels, etc.

Report of the Peruvian Mission Study Tour in the Fisheries of Eastern Canada. Ottawa, Canadian International Development Agency, 1971, 35 p. & appendix. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B15 D382.

Compte-rendu d'une mission d'études dans l'est du Canada organisée et pilotée par Louis Bérubé à l'intention d'un groupe d'opérateurs de la pêche du Pérou.

Special Report of a Mission to El Salvador, Costa Rica, Nicaragua and Honduras. Ottawa, Canadian International Development Agency, Fisheries of Central America, 1971, 50 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B15 D382.

Compte-rendu d'une mission de Louis Bérubé en Amérique centrale pour identifier des projets susceptibles d'être financés par l'ACDI.

Esquisse d'un projet pilote pour le développement des pêcheries de l'État de Maranhão, Brésil — Rapport de mission. Montréal, Service administratif canadien outremer, novembre 1979, 101 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, 3^e versement.

Après avoir dressé un état des lieux, l'auteur propose une série de projets pour développer les secteurs de la capture, de la transformation et de la commercialisation. Il propose aussi de regrouper les pêcheurs dans des coopératives encadrées par une société d'État convertible.

Rapport de voyage en Amérique centrale comme membre de la mission ACDI du 14 juin au 16 juillet 1974. Hull (Québec), ACDI, 1974, 15 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B15 D382.

Compte-rendu d'une mission exploratoire en Amérique centrale pour évaluer les possibilités d'appui pour développer la pêche et identifier des partenaires locaux susceptibles de recevoir des financements de l'ACDI.

Étude préliminaire et préparation d'un projet de chantiers de construction et réparation de bateaux de pêche. Mission canadienne de construction navale en Algérie, Ottawa, ACDI, juin 1974, 92 p. et 4 annexes. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, 3^e versement.

Louis Bérubé pilote une mission de l'ACDI chargée d'étudier la situation générale de la pêche côtière en vue d'implanter un chantier naval « petits métiers » et des ateliers de maintenance et de réparations.

COVISIMA : victoire exemplaire d'une coopérative sur les taudis. Hull (Québec), ACDI, revue Direction du développement, Vol. 1, n° 2 (juin-juillet 1978), p. 18-21.

Dans cet article, Louis Bérubé, alors âgé de 81 ans, décrit le succès du projet de coopérative d'habitations COVISIMA réalisé au Nicaragua avec l'appui du diocèse de Sainte-Anne-de-la-Pocatière. Il a été associé à ce projet à titre de conseiller et dans l'organisation de levées de fonds.

Esquisse de programme de développement des pêcheries artisanales de l'État du Maranhão [Brésil]. Rapport de mission (novembre 1979), Secrétariat aux ressources naturelles, Sao Luis Ma (Brésil) et Service administratif canadien outremer, Montréal, 1979, 102 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B32 D 11.

Ce rapport ambitieux propose aux autorités brésiliennes une série de projets à réaliser pour assurer le développement de la petite pêche dans l'État du Maranhão.

INÉDITS ARCHIVÉS

Cette liste regroupe des documents, dactylographiés ou ronéotypés, provenant du Fonds Louis-Bérubé conservé au Service des archives régionales de l'Université du Québec à Rimouski (UQAR-SAR).

Rapport re/coopératives de Gaspésie, document dactylographié daté de décembre 1923. 15 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B27 D 19,18.

Dans ce bref rapport au ministre Joseph-Édouard Perreault, Louis Bérubé décrit ses activités d'inspecteur des coopératives de pêcheurs au cours de l'année écoulée.

Rapport sans titre adressé au ministre Joseph-Édouard Perreault, 10 décembre 1924. 25 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B27 D 19,17.

Dans ce bref rapport au ministre Perreault, Louis Bérubé décrit ses activités d'inspecteur des coopératives de pêcheurs au cours de l'année écoulée.

Mémoire sur l'expansion de l'industrie frigorifique dans la province de Québec pour aider au développement des pêcheries et de l'agriculture. 1930, 8 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B25 vrac.

Ardent promoteur du développement d'une chaîne de froid pour le poisson en Gaspésie, Louis Bérubé adresse un mémoire aux autorités du ministère pour faire l'état des lieux et les inciter à s'impliquer dans le développement de la production du poisson frais et congelé.

Notes détachées sur la question des pêcheries de la province de Québec. Document dactylographié, ca1933, 7 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B25 vrac.

Texte d'un exposé qui fait l'état des lieux de la pêche et aborde différents thèmes comme les rôles respectifs des opérateurs de la base et du gouvernement, les besoins de formation et des propositions destinées à assurer l'avenir de l'industrie.

Statistiques 1919-38. Pêcheries maritimes/Déclin de la pêche à la morue — Rendement de la pêche 1919-38, avec cartes et photographies, Sainte-Anne-de-la-Pocatière, ca1940, UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B3 D9.

Ce document rassemble des statistiques de pêche pour le Québec couvrant la période 1919-1938. Elles ont sans doute été utilisées lors de la rédaction de son ouvrage Coup d'œil sur les pêcheries du Québec paru en 1941.

Une révolte en Gaspésie. Non daté, 5 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B6 D143.

Une enquête de Louis Bérubé sur une manifestation des pêcheurs de Rivière-au-Renard en 1909 qui demandaient aux compagnies un meilleur prix pour leurs captures. Un article posthume a paru dans la revue Gaspésie [Vol. XXVIII, n^{os} 3 et 4 (septembre-décembre 1990)].

L'École supérieure des pêcheries — Institution de rayonnement international. Document ronéotypé, non daté, 5 p., UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B3.

Dans cette note, exemples à l'appui, Louis Bérubé démontre que l'École supérieure des pêcheries suscite un certain intérêt un peu partout dans le monde.

Note confidentielle — Station expérimentale de Grande-Rivière. Document ronéotypé, non daté, 3 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B25 vrac.

Dans cette note, Louis Bérubé appuie les efforts de M^{re} François-Xavier Ross qui tente de convaincre les autorités fédérales d'implanter une station de recherche sur la pêche en Gaspésie. Une station verra effectivement le jour en 1936 à Grande-Rivière.

L'École des Pêcheries de Ste-Anne, une formule nouvelle. Causerie du 7 novembre 1945 au Conseil diocésain de la Société Saint-Jean-Baptiste de Québec, 1945, 14 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, 3^e versement.

Texte d'un exposé qui présente les particularités de l'École supérieure des pêcheries (ÉSP) : une formation en sciences de base, un enseignement technologique en capture et en transformation et un enseignement en sciences sociales (économie appliquée, sociologie, histoire), des visites techniques dans des entreprises et des stages d'été rémunérés.

L'École des pêcheries de Ste-Anne — Une idée, une réalisation, des résultats. Manuscrit d'un projet d'article transmis à la revue Relations le 22 avril 1946. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B3 D108.

Premier de deux projets d'articles effectivement publiés dans la revue (n° 66 de juin 1946 et n° 70 d'octobre 1946 [voir la rubrique Relations]).

Mémoire/Modernisation de la pêche. Adressé au sous-ministre Arthur Labrie le 5 mai 1948, 3 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B3 D134

Plaidoyer de Louis Bérubé adressé au sous-ministre des pêches Arthur Labrie pour inciter le Département des pêcheries à travailler à la modernisation de l'industrie et appuyer davantage l'École supérieure des pêcheries sur le plan financier.

Modern Practice in Fish Preservation by Cold. Cambridge, Food Technology Conference, Massachusetts Institute of Technology, 14-17 September 1937, 11 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B6 D139.

La communication de Louis Bérubé porte sur les techniques modernes de préservation de la qualité du poisson par le froid. Un résumé de ce texte a été publié dans la revue Food Industries de novembre 1937 (p. 637 et 645).

Mémoire-Essai de comparaison entre les pêcheries de Québec et celles de la Nouvelle-Écosse et du Nouveau-Brunswick. Non daté, 5 p. et 2 annexes. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B25 vrac.

Louis Bérubé démontre dans ce document que le Québec est le plus souvent à la remorque de ses compétiteurs du Nouveau-Brunswick et de la Nouvelle-Écosse.

OUVRAGES EN COLLABORATION

Cette rubrique regroupe des textes de Louis Bérubé publiés dans des ouvrages collectifs.

Pêche et Chasse. Montréal, Fides et École des hautes études commerciales, Collection « Études sur notre milieu » dirigée par Esdras Minville, 1946, 580 p.

Première contribution de Louis Bérubé : *La production*, Chapitre II, p. 73-127.

L'auteur brosse un tableau historique de la pêche maritime québécoise et de celle des Premières Nations jusqu'au milieu du vingtième siècle. Les principales étapes de la modernisation de l'industrie, à partir des années 1920, sont évoquées : le regroupement des pêcheurs au sein de syndicats coopératifs, la création de la fédération des Pêcheurs-Unis de Québec (PUQ), le relèvement social et économique des communautés halieutiques, le développement de la production et de la commercialisation du poisson frais et congelé pour le marché intérieur. De nombreux tableaux statistiques permettent de mesurer les progrès accomplis. La dernière partie fait le point sur la situation des pêcheries québécoise en 1942.

Deuxième contribution de Louis Bérubé : *Les problèmes économiques.* Chapitre V, p. 185-251.

Ce texte de portée générale décrit la situation économique des pêches maritimes québécoises dans l'ensemble canadien et les objectifs à atteindre pour combler le retard de la province par rapport à ses voisins : le développement des marchés, l'organisation coopérative, la gestion scientifique, la disponibilité de la matière première, la mise en valeur d'espèces sous-exploitées, la qualité des produits, la modernisation des techniques de capture, l'introduction de bateaux plus performants, la formation halieutique et le rôle de l'État.

Contribution de Louis Bérubé : *Les pêcheries du golfe Saint-Laurent*

Dans ce texte qui s'adresse au grand public, l'auteur rappelle l'importance de la pêche maritime dans l'alimentation et le commerce des Premières Nations de l'est du Canada et, plus tard, dans la colonisation européenne du littoral. C'est l'abondance de la morue qui a attiré les nations européennes sur nos côtes pour la production du poisson salé et séché, un produit qui pouvait se conserver sur de longues périodes. Suit ensuite une revue des principales pêcheries du golfe : morue, hareng, homard, saumon, etc. Au vingtième siècle, on assiste à la modernisation graduelle des techniques de capture, de transformation et de valorisation des produits, mais, malgré la dureté du métier, le salaire du pêcheur ne lui permet pas de vivre décemment [nda : certaines légendes des photographies sont erronées, confondant les chalutiers avec les barges de pêche traditionnelles des pêcheurs de la Gaspésie].

Réunion technique sur les coopératives de pêcheurs. Naples du 12 au 21 mai 1959. Débats et documents de travail de base, Rome, FAO, 1959, 4 tomes.

Contribution de Louis Bérubé :

Les coopératives de pêcheurs en Amérique du Nord. Tome 2, 43 p.

L'auteur donne un aperçu des pêcheries et des coopératives de pêcheurs du Canada et des États-Unis. Il aborde ensuite les relations entre le mouvement coopératif et les pouvoirs publics. Finalement, il décrit les modes de gestion des coopératives de pêcheurs et leur contribution au progrès social.

Mémoire de l'École supérieure des pêcheries de l'Université Laval au comité d'étude sur l'enseignement agricole et agronomique du gouvernement de la province de Québec. Sainte-Anne-de-la-Pocatière, Université Laval, Faculté d'agriculture, 1961, 5 p.

Dans ce mémoire rédigé par le Bureau des études de l'École supérieure des pêcheries, il est question des répercussions qu'auront les recommandations du Comité d'études sur l'enseignement agronomique universitaire et sur l'avenir de l'École supérieure des pêcheries.

NOTES DE COURS

Cette série regroupe des recueils de notes ronéotypés pour des cours dispensés par Louis Bérubé aux étudiants de l'École supérieure des pêcheries ou aux jeunes pêcheurs formés par le Service social économique.

Trois cents questions et réponses pour familiariser l'étudiant avec les poissons, crustacés et mollusques pêchés dans la province de Québec. Sainte-Anne-de-la-Pocatière, École supérieure des pêcheries, document ronéotypé, 1940, 44 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B15.

Notes de cours polycopiées sous la forme de questions-réponses pour la formation des jeunes pêcheurs en matière de biologie des espèces commerciales et des méthodes courantes de conservation du poisson.

Nos poissons de commerce. Sainte-Anne-de-la-Pocatière, École supérieure des pêcheries, 1943, 167 p.

Recueil de notes pour le cours d'ichtyologie : classification des poissons de commerce, la morue et autres gadidés, les harengs et autres clupéidés, le saumon et les salmonidés de mer, les maquereaux et les thons, les poissons plats, les crustacés, les mollusques, les mammifères marins, le groupe des anguilles, la truite et les salmonidés d'eau douce, les brochets et les esturgeons, les barbottes et les carpes. Les poissons de commerce qui ne sont pas exploités.

Cours abrégés en coopération. Grande-Rivière, École d'apprentissage en pêcheries, non daté, 28 pages, UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B1 D179.

Notes de cours qui s'adressent aux jeunes pêcheurs inscrits aux cours dispensés par le Service social économique.

ARTICLES DE JOURNAUX ET DE REVUES



La Vie écolière

Alors qu'il étudie au Séminaire Saint-Germain de Rimouski, Louis Bérubé publie ses premiers écrits dans le petit journal *La Vie écolière*. Cette feuille créée en 1911 se propose d'améliorer la qualité de la langue écrite des élèves et de « faire aimer de plus en plus notre belle langue française ». Apprentissage du journalisme, elle se limite le plus souvent à traiter les sujets de la vie du collège et du vécu familial des jeunes auteurs. Entre 1914 et 1918, Louis Bérubé y fait paraître une vingtaine d'articles et des poèmes sous le pseudonyme de « Petit Noël ». *La Vie écolière* est conservée aux Archives nationales à Rimouski dans le Fonds du Séminaire de Rimouski (P60).

Une corvée : le levage d'une grange. Rimouski, Séminaire de Rimouski, *La Vie écolière*, n° 66, 7 janvier 1915, p. 36-37.

L'article décrit les étapes de levage d'une grande neuve lors d'une corvée qui réunit parents et amis. Fidèles à la tradition, les épouses préparent un repas royal en guise de remerciements aux participants.

La rentrée. Rimouski, Séminaire de Rimouski, *La Vie écolière*, n° 78, 16 septembre 1915, p. 3.

Au moment de la rentrée scolaire, on se met à regretter les bons moments de liberté qui s'achèvent. Mais un train prosaïque ramène les élèves à l'alma mater et au plaisir de retrouver les amis collégiens.

Une demeure de colon. Rimouski, Séminaire de Rimouski, *La Vie écolière*, n° 86, 6 janvier 1916, p. 34-35.

Une description courte, mais détaillée de l'intérieur modeste et de l'ameublement de la maison paternelle à Saint-Angèle-de-Mérici. La marmaille qui s'amuse, la mère à l'ouvrage et le son du sifflet des scieries du voisinage qui annoncent l'arrêt de midi.

Les grandes mamans. Rimouski, Séminaire de Rimouski, *La Vie écolière*, n° 92, 14 avril 1916, p. 61-62.

Louis Bérubé rend hommage aux grands-mères de son époque qui ont élevé de nombreux enfants et trimé dur sur des terres à défricher.

La première neige. Rimouski, Séminaire de Rimouski, *La Vie écolière*, n° 102, 9 novembre 1916, p. 1-2.

Exercice de style. Bienvenue, la première neige transforme le paysage et réjouit le cœur des enfants, mais soulève l'ennui et l'inquiétude pour ceux qui au même moment combattent dans les tranchées boueuses de France et de Belgique.

La Sainte-Catherine. Rimouski, Séminaire de Rimouski, *La Vie écolière*, n° 104, 7 décembre 1916.

Au séminaire, les élèves de philosophie fêtent leur patronne par un rituel immuable : messe, visite des prêtres qui distribuent cadeaux et bons mots, un bon souper et une veillée musicale.

Les grands blés d'or. Rimouski, Séminaire de Rimouski, *La Vie écolière*, n° 106, 18 janvier 1917, p. 1.

Poème signé du pseudonyme « Petit Noël » sans doute inspiré par les travaux des champs à la ferme familiale de Sainte-Angèle-de-Mérici.

La dernière bénédiction. Rimouski, Séminaire de Rimouski, *La Vie écolière*, n° 107, 1^{er} février 1917, p. 37-38.

D'une année à l'autre, des enfants quittent la maisonnée jusqu'à ce que le père reste seul avec son épouse pour la bénédiction traditionnelle des enfants.

Le vieux rouet. Rimouski. Séminaire de Rimouski, *La Vie écolière*, n° 108, 15 février 1917.

Dans ce court exercice littéraire, Louis Bérubé évoque le rouet de la maison qui servait à filer la laine et de jouet aux enfants.

Renouveau. Rimouski, Séminaire de Rimouski, *La Vie écolière*, n° 110, 15 mars 1917, p. 53.

Signé du pseudonyme « Petit Noël », ce poème décrit la transition entre l'hiver et le printemps.

Notre part. Rimouski, Séminaire de Rimouski, La Vie écolière, n° 111, 29 mars 1917, p. 58-59.

Dans ce texte patriotique, Louis Bérubé s'inquiète pour la survivance des Canadiens français et déplore l'attitude des « à quoi bonistes ».

La veillée de chez nous. Rimouski, Séminaire de Rimouski, La Vie écolière, n° 113, 26 avril 1917, p. 65-66.

L'auteur déplore que la tradition des veillées canadiennes, si enlevantes, tende à disparaître pour être remplacée par les rassemblements plus formels des Anglo-canadiens.

Au Conseil fédéral de Joliette de l'ACJC. Rimouski, Séminaire de Rimouski, La Vie écolière, n° 117, 10 octobre 1917, p. 2-4.

Louis Bérubé rend compte de la réunion du Conseil fédéral de l'Association canadienne-française de la jeunesse catholique qui s'est tenue à Joliette au début du mois de juillet 1917.

Autour d'un préjugé. Rimouski, Séminaire de Rimouski, La Vie écolière, n° 118, 25 octobre 1917, p. 6-7.

L'article discute du préjugé qui veut que ceux qui ont fait des études secondaires et qui se destinent à l'agriculture perdent de l'argent et gaspillent leur instruction.

La vie de collègue. Rimouski, Séminaire de Rimouski, La Vie écolière, n° 124, 31 janvier 1918, p. 29-30.

Au terme de ses études, Louis Bérubé mesure ce que cette formation lui a apporté : l'ouverture sur le monde et un avenir assuré malgré les embûches qui ne manqueront pas de se présenter.

Parlons français. Rimouski, Séminaire de Rimouski, La Vie écolière, n° 126, 28 février 1918.

Malgré les efforts des enseignants pour améliorer la qualité du français chez les élèves, l'auteur constate que les anglicismes se répandent.

Un nouveau livre. Rimouski, Séminaire de Rimouski, La Vie écolière, n° 128, 28 mars 1918, p. 47.

Recension de l'ouvrage *Chez nous* d'Adjutor Rivard, publié en 1914 aux Éditions de l'Action sociale catholique et disponible sur BAnQ numérique.

Lien BAnQ : <https://collections.banq.qc.ca/ark:/52327/2022444>



La Voix de Gaspé

Journal se prétendant apolitique « ni conservateur ni libéral », l'hebdomadaire *La Voix de Gaspé* a été fondé par l'avocat Louis-Philippe Rioux de Gaspé, l'imprimeur Séraphin Marion et le typographe Philippe Roy, tous deux de Rimouski. Le premier numéro paraît le 6 septembre 1928 et le journal semble avoir cessé de publier en 1955. De 1928 à 1930, Louis Bérubé y tient une chronique sur l'industrie de la pêche, le « Coin du Vieux Pêcheur », qui deviendra plus tard le « Coin du pêcheur ». Le périodique couvrait bien le secteur de la pêche maritime en Gaspésie, tant et si bien qu'on pourrait le qualifier de premier journal de pêche de langue française au Québec. Les numérisations de ce journal sont disponibles sur Google News Archives. Plusieurs numéros sont en grande partie illisibles, en particulier ceux de l'année 1930.

La chronique et les rubriques de Louis Bérubé mettent en lumière les problématiques et les enjeux de l'industrie au moment où le Québec vient de se voir confier, en 1922, la gestion de ses pêcheries par le gouvernement fédéral. On y retrouve des articles d'actualité et des entrefilets regroupés dans les rubriques « Dans nos rets » [nda : le terme « rets » est synonyme de filet de pêche] et « Bloc-notes ». La liste qui suit regroupe seulement les articles de Louis Bérubé. Notons toutefois qu'un collègue de Louis Bérubé, Alfred Kavanagh (1900-1961), a fait paraître quelques articles sur le saumon de l'Atlantique dans la chronique « Le coin du pêcheur ». Natif de Cap-des-Rosiers, Kavanagh a étudié comme Louis Bérubé au *College of Fisheries* de l'Université de Washington à Seattle.

La coopération. La Voix de Gaspé, le 13 septembre 1928, p. 3.

Alors que le premier mouvement de coopération éprouve de sérieuses difficultés, Louis Bérubé incite les pêcheurs à rester unis.

Des gens intelligents. La Voix de Gaspé, le 13 septembre 1928, p. 3.

Louis Bérubé rend hommage aux pêcheurs-agriculteurs de Carleton qui ont réussi à créer une coopérative viable et citée en exemple au-delà des frontières du Québec.

Les systèmes. La Voix de Gaspé, le 4 octobre 1928, p. 3.

L'auteur propose des solutions pour améliorer la qualité et la commercialisation de la morue salée séchée, le principal produit d'exportation des coopératives gaspésiennes.

Dans nos rets. La Voix de Gaspé, le 4 octobre 1928, p. 3.

La rubrique aborde les sujets suivants : le prix de la morue qui reste élevé, le marché italien moins lucratif que d'habitude, le manque de standardisation dans la classification de la morue d'exportation et une analyse des prix et de la concurrence sur les marchés du Gaspé Cure à l'international.

La Coopérative fédérée et La Voix de Gaspé. La Voix de Gaspé, le 11 octobre 1928, p. 3.

La Coopérative fédérée refuse de faire paraître des publicités dans la *Voix de Gaspé*.

Le rôle de l'État. La Voix de Gaspé, le 18 octobre 1928, p. 3.

Quand il s'agit de voir à la prospérité générale, au bien commun, l'État a le devoir de soutenir, aider et, s'il le faut, remplacer le secteur privé.

Le Poisson de Gaspé Limitée. La Voix de Gaspé, le 25 octobre 1928, p. 1.

Monographie de la compagnie basée à Mont-Louis dont Louis Bérubé assume la gérance.

Un vieux pêcheur. La Voix de Gaspé, le 25 octobre 1928, p. 3.

Un vieux pêcheur de L'Anse-à-Valleau témoigne de la dureté du métier au XIX^e siècle.

Dans nos rets. La Voix de Gaspé, le 25 octobre 1928, p. 3.

La rubrique traite des sujets suivants : la coopérative des pêcheurs de Carleton, le prix de la morue, des standards pour la classification de la morue et la monographie de la compagnie Le Poisson de Gaspé Limitée.

Sur un extrait. La Voix de Gaspé, le 8 novembre 1928, p. 3.

Commentaire sur un extrait du rapport de la Commission des pêcheries.

La semaine canadienne du poisson. La Voix de Gaspé, le 15 novembre 1928, p. 3.

Tenue du 29 octobre au 3 novembre 1928, cet événement a été bien planifié et bien publicisé, mais Louis Bérubé signale qu'il faudra augmenter la consommation dans les villes. Les pêcheurs doivent améliorer la qualité de leurs produits et multiplier les points de vente dans les villes.

Notre morue d'exportation. La Voix de Gaspé, le 22 novembre 1928, p. 3.

Notre morue d'exportation. La Voix de Gaspé, le 5 décembre 1928, p.3.

L'auteur constate que la qualité de la morue salée d'exportation est moindre dans les coopératives que dans les compagnies à cause de « moutons noirs » qui ne respectent pas les règles de classification et qui fraudent en ajoutant des cailloux dans les boucauts ou en mélangeant des morues de classes et de qualité différentes [nda : le boucaut était un tonneau de bois qui servait à l'exportation de la morue salée séchée].

Un homme à Québec. La Voix de Gaspé, le 12 décembre 1928, p. 3.

Louis Bérubé suggère au Service des pêcheries du Québec de mieux s'organiser pour répondre aux besoins de l'industrie.

Notre chemin de ceinture. La Voix de Gaspé, le 27 décembre 1928, p. 1.

La construction de la route qui ceinture la Gaspésie est terminée et rend de grands services.

Les pêcheries : facteur de richesse nationale. La Voix de Gaspé, le 27 décembre 1928, p. 3.

Nos eaux recèlent d'immenses richesses vivantes qui pourraient rapporter davantage si elles étaient transformées et si l'on était plus soucieux d'en préserver la qualité.

Coopération des pêcheurs. La Voix de Gaspé, le 10 janvier 1929, p. 3.

Les premières coopératives de pêcheurs ont vu le jour en Gaspésie en 1923 et elles ont été imitées dans les provinces voisines. Mais beaucoup hésitent à joindre le mouvement. Une campagne d'éducation s'impose sinon la misère reviendra.

Sur un extrait. La Voix de Gaspé, le 17 janvier 1929, p. 3.

Traitant d'un extrait d'un rapport présenté à la Commission d'enquête sur les pêcheries à Gaspé, l'auteur s'insurge contre les tarifs du transport ferroviaire qui avantagent les provinces maritimes au détriment de la Gaspésie pour l'expédition du poisson frais vers Montréal. Il déplore que les bateaux qui desservent la rive nord de la Gaspésie ne disposent pas encore de capacités de congélation.

Taux du transport. La Voix de Gaspé, le 17 janvier 1929, p. 3.

Les tarifs du transport ferroviaire pour le poisson gaspésien sont plus élevés que ceux du poisson des provinces maritimes.

La pêche au saumon. La Voix de Gaspé, le 24 janvier 1929, p. 3.

L'auteur décrit le comportement du saumon de Gaspé qui revient frayer dans sa rivière natale et qui est capturé en mer soit au filet maillant, soit avec des filets de barrages ou « tentures ». Très prisé sur les marchés, ce saumon est une manne pour les pêcheurs qui détiennent des permis.

Pour les pêcheurs qui ne veulent pas faire comme les autres. La Voix de Gaspé, le 24 janvier 1929, p. 3.

Louis Bérubé cite en exemple des compagnies américaines qui transforment les écailles de hareng en pâte qui sert à fabriquer des grains pour les colliers et les chapelets. La valorisation de ce sous-produit rapporte gros aux pêcheurs de là-bas.

Conserves de saumon de Gaspé. La Voix de Gaspé, le 31 janvier 1929, p. 3.

Cet article exceptionnel décrit en détail le procédé de mise en conserve du saumon utilisé par la compagnie Le Poisson de Gaspé Limitée de Mont-Louis sous la direction de Louis Bérubé.

La pêche à l'éperlan. La Voix de Gaspé, le 31 janvier 1929, p. 3.

L'article décrit l'importante pêcherie à l'éperlan de la rivière Miramichi au Nouveau-Brunswick. Pratiquée sous la glace, cette pêche est très lucrative.

Les pêcheurs en chambre. La Voix de Gaspé, le 7 février 1929, p. 1.

Critique du gouvernement Taschereau pour sa gestion des pêches en Gaspésie.

L'exportation du poisson frais de Terre-Neuve. La Voix de Gaspé, le 28 février 1929, p. 3.

Le début de la chaîne de froid pour le poisson dans la colonie britannique de Terre-Neuve.

La protection de nos pêcheries. La Voix de Gaspé, le 7 mars 1929, p. 3.

L'auteur se prononce contre les diverses formes de braconnage.

M. Louis Bérubé. La Voix de Gaspé, le 14 mars 1929, p. 1.

Louis Bérubé se rend dans le comté de Gloucester au Nouveau-Brunswick pour prononcer des conférences sur l'organisation des coopératives de pêcheurs.

M. Louis Bérubé. La Voix de Gaspé, le 21 mars 1929, p. 1.

Louis Bérubé devient professeur de techniques de pêche et de pisciculture à l'École d'agriculture de Sainte-Anne-de-la-Pocatière.

Formation d'une association de pêcheurs au Nouveau-Brunswick. La Voix de Gaspé, le 5 avril 1929, p. 3.
L'auteur rend compte de sa participation à la formation de ce regroupement.

L'Association des pêcheurs de Gloucester. La Voix de Gaspé, le 11 avril 1929, p. 3.
Mandaté par le ministère fédéral des Pêcheries, Louis Bérubé a participé aux séances de formation de cette association.

Sur une convention. La Voix de Gaspé, le 18 avril 1929, p. 3.
Compte-rendu d'un congrès réunissant tous les classificateurs de poissons de la Gaspésie.

Dans nos rets. La Voix de Gaspé, le 25 avril 1929, p. 3.
La rubrique annonce le démarrage d'une entreprise de propriété québécoise pour la production d'huile de foie de morue et de farine de poisson à Grande-Rivière et à Rivière-au-Renard. Elle fait aussi état d'une rumeur sur la nomination d'un sous-ministre entièrement dédié aux pêches et d'une réorganisation du Service des pêcheries.

Crédit aux pêcheurs. La Voix de Gaspé, le 2 mai 1929, p. 1.
Louis Bérubé propose la création d'un crédit maritime étatique pour soustraire les pêcheurs à l'emprise des compagnies de pêche.

Sur un départ. La Voix de Gaspé, le 2 mai 1929, p. 3.
Au moment où le ministre responsable des pêches, Joseph-Édouard Perreault, quitte son poste, Louis Bérubé souligna sa contribution à l'essor de l'industrie.

Dans nos rets. La Voix de Gaspé, le 2 mai 1929, p. 3.
La rubrique souligne le fait que le nouvel octroi pour la construction des petites barges suscite beaucoup d'intérêt chez les pêcheurs [nda : la barge était le nom donné à l'embarcation traditionnelle des pêcheurs gaspésiens].

Les pêcheries de Québec. La Voix de Gaspé, le 30 mai 1929, p. 3.
L'article présente des statistiques générales sur la production de la pêche maritime québécoise pour l'année 1926. On a dénombré 8 000 pêcheurs.

Dans nos rets. La Voix de Gaspé, le 30 mai 1929, p. 3.
Cette rubrique traite de deux sujets : la mise en place d'un système de classification de la morue salée et séchée et la présence précoce du marsouin dans le fleuve et l'estuaire du Saint-Laurent [nda : les pêcheurs de l'époque accusaient à tort le marsouin ou béluga d'être un prédateur important de la morue et, conséquemment, de nuire à leurs activités].

Nos dénigreur. La Voix de Gaspé, le 16 janvier 1930, p. 3.
Louis Bérubé répond aux critiques de lecteurs du journal.

Bloc-notes. La Voix de Gaspé, le 16 janvier 1930, p. 3.
Cette rubrique aborde différents sujets d'intérêt pour le monde de la pêche : les octrois pour la construction des barges, la diminution des captures en 1929, l'éternel problème d'approvisionnement en boëtte [nda : les poissons et mollusques qui servent d'appâts pour la morue et le homard], le niveau d'implication du gouvernement dans la marche de l'industrie et la justice pour la Gaspésie dans les tarifs du transport ferroviaire du poisson.

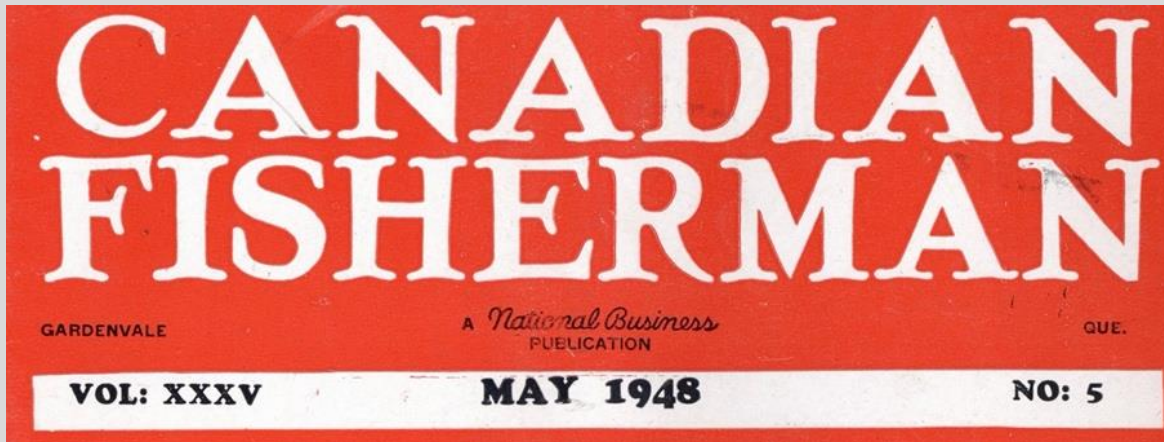
Assurance mutuelle des barges. La Voix de Gaspé, le 17 avril 1930, p. 3.
Après avoir démontré la nécessité d'assurer les barges de pêche, l'auteur décrit le fonctionnement d'une assurance mutuelle.

Le crédit au pêcheur. La Voix de Gaspé, le 1^{er} mai 1930, p. 3.
L'auteur propose la mise sur pied d'une structure de crédit maritime étatique administrée par une commission indépendante.

Le problème des transports. La Voix de Gaspé, le 19 juin 1930, p. 3.
Plaidoyer de Louis Bérubé pour le développement intégré d'une chaîne de froid et de moyens de transport pour l'expédition du poisson gaspésien sur les marchés nationaux et internationaux.

DES REVUES INSPIRANTES

Dans les années 1920, au moment où Louis Bérubé s'engage résolument dans le développement de l'industrie de la pêche en Gaspésie, son action est inspirée par deux périodiques spécialisés. Le premier, *Canadian Fisherman*, est une revue pancanadienne publiée depuis 1914 à Gardenvale, dans l'ouest de l'île de Montréal. Elle rend compte de la progression impressionnante de l'industrie dans les provinces anglophones, en particulier en Nouvelle-Écosse et en Colombie-Britannique, qui, à l'époque, est déjà passée au stade industriel avec des flottilles de chalutiers et de senneurs et des entreprises de transformation à la fine pointe de la technologie.



Alors qu'il tient une chronique sur l'industrie de la pêche dans le journal *La Voix de Gaspé* entre 1928 et 1931, Louise Bérubé cite régulièrement des articles publiés dans *La Pêche maritime*, une revue publiée à Paris de 1918 à 2004. Dans cette période d'entre-deux-guerres (1919-1939), ce périodique aborde les grands enjeux de la pêche européenne, des thématiques qui vont inspirer le jeune activiste québécois : la formation et la recherche halieutique, l'essor de la chaîne de froid, la modernisation des flottilles de pêche, la mise en place de structures de crédit maritime comme mesure d'accompagnement du renouvellement des flottilles, etc. Plus tard, ouvrant ses pages aux plus grands experts, *La Pêche maritime* deviendra une publication internationale de référence.



Dans nos rets. La Voix de Gaspé, le 19 juin 1930, p. 3.

S'appuyant sur un article paru dans la revue française *La Pêche maritime*, cette rubrique évoque le potentiel important de la baie de Gaspé qui pourrait abriter un port en eau profonde et constituer un refuge sûr pour des navires européens qui viendraient exploiter les eaux du golfe du Saint-Laurent.

Sur une annonce. La Voix de Gaspé, le 10 juillet 1930, p. 3.

S'inspirant d'un article publié dans la revue française *La Pêche maritime* sur l'expérience d'un « train exposition » pour la promotion de la consommation du poisson, Louis Bérubé pense qu'une telle initiative pourrait contribuer à faire connaître les produits de la pêche de la Gaspésie dans les campagnes et les villes.

Dans nos rets. La Voix de Gaspé, le 10 juillet 1930, p. 3.

Cette rubrique annonce la création d'un bureau de la statistique au ministère fédéral des Pêches et la mise en service imminente du premier entrepôt frigorifique pour le poisson à Barachois en Gaspésie.

Les élections et le pêcheur. La Voix de Gaspé, le 17 juillet 1930, p. 3.

Alors que la campagne électorale bat son plein, Louis Bérubé suggère aux pêcheurs de voter selon leur conscience. Ainsi, au lieu d'asservir ses intérêts bien compris à la politique, il faudrait asservir la politique aux intérêts des pêcheurs.

L'effervescence. La Voix de Gaspé, le 31 juillet 1930, p. 3.

Les résultats de l'élection fédérale ne sont pas encore connus, mais Louis Bérubé estime que le résultat ne changera probablement rien à la misère qui affecte les pêcheurs gaspésiens. Une menace de taxes supplémentaires sur les agrès de pêche subsiste si les conservateurs sont élus, mais, dans ce cas, le gouvernement québécois qui gère les pêcheries se serait engagé à défrayer 25 % du prix de ces agrès.

Dans nos rets. La Voix de Gaspé, le 31 juillet 1930, p. 3.

Cette rubrique aborde les sujets suivants : a) le véritable nom de nos marsouins est béluga ; b) le prix du saumon est excellent, mais les prises sont moindres et la taille des poissons aussi ; c) la méthode pour évaluer le degré de fraîcheur du poisson.

Le problème de l'heure. La Voix de Gaspé, le 7 août 1930, p. 3.

La question du commerce du poisson est de la plus grande importance. L'auteur analyse les avantages et contraintes pour la vente du poisson frais versus le poisson salé séché, fumé ou en conserve.

L'Association des pêcheurs de Gloucester. La Voix de Gaspé, le 14 août 1930, p. 3.

L'auteur cite en exemple l'Association des pêcheurs du comté de Gloucester au Nouveau-Brunswick et explique son fonctionnement.

Encore la coopération. La Voix de Gaspé, le 18 septembre 1930, p. 3.

L'auteur expose les principes de base de la coopération et présente le rôle du clergé dans la mise sur pied et l'encadrement des coopératives de pêcheurs.



L'Action catholique

Fondé à Québec le 21 décembre 1907 par le diocèse de Québec, le quotidien *L'Action sociale*, devient *L'Action catholique* en juin 1915. Pour se moderniser, le journal prendra le nom de *L'Action* à partir de 1962. Son tirage diminuant au fil des ans, il cesse de paraître le 8 septembre 1973. Il peut être consulté sur la plate-forme numérique de BANQ.

Une caisse populaire florissante. L'Action catholique, le 14 janvier 1922, p. 10.

Louis Bérubé cite en exemple aux autres paroisses, celle de Mont-Carmel dans le Kamouraska qui a mis sur pied une caisse populaire florissante. Il énumère ses principes et décrit quelques résultats obtenus.

Un mot des mutuelles. L'Action catholique, le 28 janvier 1922, p. 8.

Dans cet article, Louis Bérubé démontre la nécessité d'assurer le bétail, les bâtiments et le mobilier de la ferme. Il explique ensuite les types de polices d'assurance disponibles et leurs caractéristiques.

L'association, facteur de relèvement économique dans nos pêcheries. L'Action catholique, le 18 février 1935, p. 6.

L'auteur expose les raisons en faveur du regroupement des pêcheurs au sein d'associations ou de coopératives. Il démontre qu'ils ont besoin avant tout de regroupements qui mettent l'accent sur l'essor économique des entreprises de pêche.

Du bon poisson de Québec pour les animaux à fourrure de Québec. Québec, L'Action catholique, le 30 juillet 1937, p. 8.

L'article promeut l'utilisation des poissons de mer pour l'alimentation des animaux à fourrure dans les élevages.



Le Canada français

Publiée par l'Université Laval de 1888 à 1946, la revue *Le Canada français* traitait de philosophie, de théologie, de questions sociales, de linguistique, d'arts et de littérature. Il ouvrait également ses pages aux professeurs des différentes facultés de l'Université. Louis Bérubé y fit paraître sept articles importants qui constituent des jalons dans le processus de modernisation de l'industrie québécoise de la pêche.

Le développement des pêcheries de la province de Québec. Québec, Université Laval, *Le Canada français* (février 1932), p. 447-462.

En cette période de crise économique majeure, l'industrie québécoise de la pêche souffre davantage que dans les autres provinces. Louis Bérubé propose un plan de réorganisation et de développement rationnel de l'industrie axé sur l'amélioration des conditions de vie des pêcheurs, l'apport de la science et la contribution de l'État à sa modernisation.

Lien BANQ : <https://collections.banq.qc.ca/ark:/52327/2677691>

La congélation moderne des poissons et son application pratique à la Gaspésie. Québec, Université Laval, *Le Canada français* (mai 1933), p. 817-834.

En 1932, le marché québécois du poisson frais et congelé échappe aux Gaspésiens à cause du sous-développement de la chaîne de froid. Louis Bérubé décrit l'évolution technique des systèmes de congélation et leur application aux produits de la pêche. Il montre qu'en Gaspésie le secteur privé a pris l'initiative de construire les premiers entrepôts frigorifiques à Barachois en 1930 et à Belle-Anse et à Grande-Rivière-Est en 1932. La même année, le gouvernement du Québec va construire son premier entrepôt frigorifique à Rivière-au-Renard et dans les années et décennies suivantes, il mettra sur pied une chaîne de froid étatisée qui couvrira toutes les régions maritimes.

La station de pêcheries de la Gaspésie. Québec. Université Laval, *Le Canada français* (mars 1934), p. 596-611.

Dans cet article qui s'adresse aux décideurs, Louis Bérubé appuie l'évêque de Gaspé, M^{gr} François-Xavier Ross, dans ses efforts pour convaincre le gouvernement fédéral de doter la Gaspésie d'un premier centre de recherche en pêche. La Station fédérale de pêche sera aménagée à Grande-Rivière en 1936.

Lien BANQ : <https://collections.banq.qc.ca/ark:/52327/2677947>

Un livre sur les pêcheries canadiennes de l'Est. Québec, Université Laval, *Le Canada français* (septembre 1934), p. 35-39.

Louis Bérubé rend compte de la parution de l'ouvrage *The Canadian Atlantic Fishery* de Ruth Fulton Grant. En 150 pages, l'auteur résume l'histoire de la pêche de cette région. Le livre s'adresse aux chercheurs, politiciens et cadres de l'industrie.

Lien BANQ : <https://collections.banq.qc.ca/ark:/52327/2678005>

Une croisière d'océanographie dans le golfe St-Laurent. Québec, Université Laval, Le Canada français (juin 1935), p. 970-990.

L'article rend compte de la première mission océanographique franco-québécoise réalisée dans le golfe du Saint-Laurent en octobre 1934. Louis Bérubé a participé à cette mission à bord du navire océanographique le plus moderne au monde, le Président Théodore-Tissier de l'Office scientifique et technique des pêches maritimes de France. Cet article a aussi fait l'objet d'un tiré à part de 23 pages imprimé par les ateliers du journal L'Action catholique de Québec en 1935.

Lien BAnQ : <https://collections.banq.qc.ca/ark:/52327/2678119>

Le commerce du poisson frais de la Gaspésie. Québec, Université Laval, Le Canada français (avril 1936), p. 751-767.

Alors qu'il est directeur de la production et de la commercialisation du poisson frais et congelé au ministère de la Colonisation, de la Chasse et des Pêcheries, Louis Bérubé présente dans cet article le premier plan de développement de cette nouvelle activité. La mise en œuvre de ses recommandations s'étalera sur une trentaine d'années. Cet article a fait l'objet d'un tiré à part de 20 pages édité en 1936 par la revue Le Canada français.

Lien BAnQ : <https://collections.banq.qc.ca/ark:/52327/2678221>

La Gaspésie ethnique. Québec, Université Laval, Le Canada français (juin 1937), p. 968-979.

Dans cet article de géographie humaine, l'auteur énumère les différents groupes qui composent la mosaïque ethnique gaspésienne, leurs territoires d'implantation sur la côte et les relations qu'ils entretiennent les uns avec les autres.

Lien BAnQ : <https://collections.banq.qc.ca/ark:/52327/2678360>



Le Devoir

Quotidien influent, *Le Devoir* a été fondé à Montréal le 10 janvier 1910 par Henri Bourassa. Il peut être consulté sur la plate-forme numérique de BAnQ.

Aux origines de la Gaspésie. Montréal, Le Devoir, 11 août 1934, p. 4.

Remontant dans le temps, l'auteur brosse un tableau du rôle de la pêche dans la colonisation de la Gaspésie, de sa population venue de partout et de la situation des Canadiens français.



Food Industries

Modern Practice in Preservation of Fish by Cold. Food Industries, November 1937, p. 645.

Résumé de la communication de Louis Bérubé dans le cadre de The Food Technology Conference tenue au Massachusetts Institute of Technology de Cambridge du 14 au 17 septembre 1937. La communication de Louis Bérubé portait sur la préservation de la qualité du poisson par le froid. On trouve un dossier sur cette conférence dans les archives de Louis Bérubé. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, versement Laval, B6 D139.



Relations

La revue *Relations* a été fondée en 1941 par les jésuites Jean d'Auteuil Richard et Jacques Cousineau. Elle était publiée au départ par l'École sociale populaire, une organisation qui visait à propager la doctrine sociale de l'Église catholique. Elle a ensuite été publiée par le Centre justice et foi, une organisation qui s'intéresse aux enjeux sociaux, culturels, économiques, politiques, environnementaux et religieux. Elle a cessé de paraître en mars 2024. Elle peut être consultée sur la plate-forme numérique de BAnQ.

La guerre et les pêcheries du Québec. Montréal, École sociale populaire, *Relations*, II^e année, n^o 19 (juillet 1942), p. 171-173.

L'auteur analyse les effets de la guerre sur la prospérité de l'industrie québécoise de la pêche et sur les revenus des pêcheurs.

Lien BAnQ : <https://collections.banq.qc.ca/ark:/52327/2507199>

L'École des pêcheries de Sainte-Anne – Une belle initiative. Montréal, École sociale populaire, *Relations*, VI^e année, n^o 66 (juin 1946), p. 171-173.

L'auteur explique en quoi l'École de Sainte-Anne se distingue des autres établissements de formation pour la pêche : l'enseignement universitaire, l'enseignement professionnel et l'éducation populaire.

Lien BAnQ : <https://numerique.banq.qc.ca/patrimoine/details/52327/2507246?docsearchtext=Relations%20juin%201946>

L'École des pêcheries de Sainte-Anne – Une belle initiative. Montréal, École sociale populaire, *Relations*, VI^e année, n^o 70 (octobre 1946), p. 297-299.

Suite de l'article portant le même titre paru dans le numéro 66. Louis Bérubé rappelle les étapes qui ont mené à la création de l'École supérieure des pêcheries en 1937-38, ses mandats et son organisation.

Lien BAnQ : <https://collections.banq.qc.ca/ark:/52327/2507250>



The Journal of Economic History

The British Columbia Fisheries. Cambridge, Cambridge University Press, Vol. 2, n^o 2 (novembre 1942), p. 209-211.
Compte-rendu [sans titre] de Louis Bérubé de cet article de W. A. Carrothers.

Lien : www.jstor.org/stable/2113829



À pleines voiles

Organe d'information et de vulgarisation du Service social économique de l'École supérieure des pêcheries (ÉSP), le journal *À pleines voiles* a été publié de 1945 à 1969. Le périodique sera administré par le chanoine François-Xavier Jean jusqu'à son décès en 1965. Léo Bérubé, un diplômé de l'École en 1942, sera le premier rédacteur en chef et éditorialiste de 1945 à janvier 1949. À partir de juillet 1966, la revue passe sous le contrôle du Conseil de la

coopération du Québec (CSQ). Elle cessera de paraître le 1^{er} octobre 1969 lorsque le gouvernement fédéral met fin à son appui financier. À partir de cette date, le journal **Ensemble !** du Conseil de la coopération du Québec produira un supplément d'une page consacrée à la vie associative des coopératives de pêcheurs.

Louis Bérubé fut l'un des plus importants contributeurs d'*À pleines voiles*. Il y fit paraître 114 articles entre 1945 et 1961. Son mémoire de maîtrise en sciences sociales intitulé *Une victime de l'âge de fer* y paraîtra en feuilleton entre 1954 et 1957. Ce texte majeur, qui analyse l'échec du premier mouvement des coopératives de pêcheurs gaspésiens (1923-1933), était ainsi rendu accessible aux opérateurs de l'industrie. *À pleines voiles* constitue une source d'information incontournable pour tous ceux qui s'intéressent au Mouvement de Saint-Anne (1938-1984). Au moment de rédiger le présent travail [2025], nous apprenons que BAnQ compte numériser *À pleines voiles* et l'implanter sur sa plate-forme numérique.

Une revue — un programme — des concours. À pleines voiles, Vol. I, n° 1 (1^{er} janvier 1945), p. 7.

Dans ce premier numéro du journal, Louis Bérubé présente la rubrique Les choses du métier qui, à chaque numéro, offrira aux pêcheurs des conseils et des informations sur différents aspects de leur métier.

Le piquage de la morue à la fourche. À pleines voiles, Vol. I, n° 2 (1^{er} février 1945), p. 7.

L'article présente les inconvénients et les avantages du piquois, un outil qui servait au déchargement et au convoyage des poissons de bonne taille comme la morue. Il fut longtemps critiqué parce qu'il altérait la qualité des poissons.

Radio-Pêcheries. À pleines voiles, Vol. I, n° 3 (1^{er} mars 1945), p. 7.

Louis Bérubé incite les pêcheurs à syntoniser l'émission *Radio-Pêcheries* produite à leur intention par le Département des pêcheries.

Ère nouvelle. À pleines voiles, Vol. I, n° 4 (1^{er} avril 1945), p. 7.

Louis Bérubé marque sa préférence pour le poisson congelé par rapport au salé séché. Il décrit l'évolution de cette nouvelle production depuis 1935.

L'éternelle question de la boëtte. À pleines voiles, Vol. I, n° 5 (1^{er} mai 1945), p. 7.

Louis Bérubé rappelle qu'en 1944 le manque de boëtte [appâts pour les hameçons] a fait perdre bien des prises. En 1945, le Département des pêcheries a pris des mesures pour résoudre ce problème.

Hommage aux pionniers. À pleines voiles, Vol. I, n° 6 (1^{er} juin 1945), p. 7.

Louis Bérubé rend hommage aux pionniers de la congélation du poisson frais.

Le salaire du pêcheur. À pleines voiles, Vol. I, n° 7 (1^{er} août 1945), p. 7.

Le pêcheur n'a pas de salaire défini et aucune donnée n'est disponible sur sa rémunération. Louis Bérubé propose d'étudier ce que la pêche rapporte au chef de famille dans chaque province maritime.

Histoire vécue. À pleines voiles, Vol. I, n° 8 (1^{er} octobre 1945), p. 7.

Rappelant des faits vécus au Nouveau-Brunswick, l'auteur démontre aux pêcheurs les avantages de s'organiser en coopératives.

L'École des pêcheries de Ste-Anne, une formule nouvelle. À pleines voiles, Vol. I, n° 12 (1^{er} décembre 1945), p. 7-8.

Louis Bérubé explique ce qui fait les particularités de l'École supérieure des pêcheries : des enseignements adaptés aux besoins de l'industrie, des recherches scientifiques et technologiques et, enfin, un Service social économique pour travailler au relèvement des communautés de pêche.

Message aux pêcheurs. À pleines voiles, Vol. II, n° 1 (1^{er} janvier 1946), p. 7.

En cette période d'incertitude économique liée à la fin de la guerre, Louis Bérubé exhorte les pêcheurs à se serrer les coudes pour mieux affronter la crise qui s'annonce.

L'École des pêcheries de Ste-Anne : une formule nouvelle. II. — L'école. À pleines voiles, Vol. II, n° 2 (15 janvier 1946), p. 7.

L'auteur rappelle la fondation de l'École et de son Service social économique. Malgré les difficultés, les deux organisations ont atteint les objectifs du plan établi en 1937-38.

L'École des pêcheries de Ste-Anne : une formule nouvelle. III. — Les résultats. À pleines voiles, Vol. II, n° 3 (1^{er} février 1946), p. 7.

Louis Bérubé énumère les résultats obtenus depuis la fondation de l'École : la formation de personnels-cadres pour l'industrie, l'enseignement professionnel et la recherche.

L'École des pêcheries de Ste-Anne : une formule nouvelle. À pleines voiles, Vol. II, n° 4 (15 février 1946), p. 7.

Pour terminer cette série d'articles sur ESP, l'auteur parle de son rayonnement extérieur et de sa pauvreté budgétaire. L'insuffisance des budgets ne permet pas à l'École de contribuer davantage à l'exploitation scientifique de nos pêcheries.

La Grande pêche. À pleines voiles, Vol. II, n° 6 (1^{er} avril 1946), p. 7.

L'auteur définit ce qu'est la Grande pêche pratiquée en haute mer pour des sorties de plus de 20 jours par des bateaux atteignant 110 mètres de long, avec un équipage comptant jusqu'à 60 hommes.

La Grande pêche. II. — Les préliminaires. À pleines voiles, Vol. II, n° 7 (15 avril 1946), p. 7.

Au Québec, avant de construire des chalutiers et de partir à la conquête de nouveaux territoires de pêche, il faut analyser les rendements possibles et les impacts sur les revenus des pêcheurs.

La Grande pêche. III. — Le chalutage. À pleines voiles, Vol. II, n° 8 (15 mai 1946), p. 7.

Le chalut est l'engin le plus efficace pour la capture du poisson et, par conséquent, la technique de capture qui rapporte le plus au pêcheur. Mais, ce mode de pêche peut mener à la surpêche et à l'encombrement des marchés.

La Grande pêche. IV. — Le voile. À pleines voiles, Vol. II, n° 9 (1^{er} juin 1946), p. 7.

L'auteur donne quelques explications sur le voile⁸ et le situe dans le golfe du Saint-Laurent. Selon lui, il n'y a pas de pêche possible aux profondeurs où se trouve cette couche d'eau froide. Habituellement, celle-ci se trouve au milieu, entre deux couches plus chaudes, et elle varie selon la saison, ce qui entraîne des variations dans les possibilités de capture.

La Grande pêche. V. — Le voile (suite). À pleines voiles, Vol. II, n° 10 (1^{er} août 1946), p. 7.

Chaque année, le voile varie en épaisseur et il se déplace entraînant la migration de la morue.

La Grande pêche. VI. — La situation en 1946. À pleines voiles, Vol. II, n° 11 (septembre 1946), p. 7.

La situation de la nappe d'eau froide en 1946 a favorisé la pêche et les prises dépassent celles des années précédentes.

La Grande pêche. VII. — La région Gaspé — Ste-Anne-des-Monts en 1946. À pleines voiles, Vol. II, n° 12 (15 octobre 1946), p. 7.

1946 est une grande année pour la morue entre Gaspé et Sainte-Anne-des-Monts. Il faut remonter à 1910 pour constater une telle abondance dans cette région.

Réflexions de fin d'année. À pleines voiles, Vol. III, n° 1 (1^{er} janvier 1947), p. 7.

Réflexions sur le revenu du pêcheur, ses frais d'exploitation et le prix du poisson.

Production massive. À pleines voiles, Vol. III, n° 3 (1^{er} février 1947), p. 7.

L'auteur s'inquiète pour la stabilité de l'industrie dans les années de réajustement qui s'annoncent après la guerre. Il craint également les effets de la production massive souhaitée par certains pays.

⁸ Les océanographes appellent « voile » la couche d'eau froide située entre la couche d'eau chaude du fond et la couche d'eau chaude des eaux de surface. Le voile n'est pas propice à la pêche de la morue. Le thermomètre à reversement permet de localiser la profondeur du voile pour éviter d'y déployer un engin de pêche pour la morue.

Production massive. II. — Suite et fin. À pleines voiles, Vol. III, n° 4 (1^{er} mars 1947), p. 7.

Louis Bérubé estime qu'il faut craindre la production massive et tenter de trouver une autre solution, car la demande mondiale pour le poisson est limitée.

Dans la galère. À pleines voiles, Vol. III, n° 6 (1^{er} avril 1947), p. 7.

Après la Seconde Guerre mondiale, l'industrie de la pêche est en crise. Louis Bérubé propose deux solutions : accroître la consommation de poisson et soutenir les pêcheurs québécois.

Où allons-nous maintenant ? À pleines voiles, Vol. III, n° 7 (1^{er} mai 1947), p. 7.

Pour donner suite à la Eastern Fisheries Conference de Charlottetown, Louis Bérubé commente les débats qui s'y sont tenus sur l'avenir de la pêche dans l'est du pays.

Sur une visite. À pleines voiles, Vol. III, n° 8 (2 juin 1947), p. 7.

L'auteur rend compte d'une visite technique d'un groupe d'étudiants de l'École supérieure des pêcheries à la fabrique de filets de pêche de la Drummondville Cotton Co.

Une coopérative de pêcheurs à Terre-Neuve. À pleines voiles, Vol. III, n° 10 (15 août 1947), p. 7 et 11.

Historique de la paroisse de Lourdes, siège de la seule coopérative de production et de vente de poisson à Terre-Neuve. L'auteur décrit le mode de vie des habitants et donne des informations sur le fonctionnement de leur coopérative.

Pêcheries de Saint-Pierre-et-Miquelon. I. Débuts d'un grand empire. À pleines voiles, Vol. III, n° 12 (15 octobre 1947), p. 7.

Dans le premier d'une série de six articles, Louis Bérubé résume l'histoire de la pêche dans l'empire français d'Amérique qui comprenait, entre autres, les Grands Bancs de Terre-Neuve, le plus beau territoire de pêche du monde. En 1947, de cet empire, seules les îles de Saint-Pierre-et-Miquelon restaient accessibles aux pêcheurs de France qui fréquentent les bancs de Terre-Neuve.

Pêcheries de Saint-Pierre-et-Miquelon. II. État actuel. À pleines voiles, Vol. III, n° 14 (1^{er} décembre 1947), p. 7.

Louis Bérubé décrit sommairement l'environnement physique des îles Saint-Pierre-et-Miquelon. La pêche demeure la seule industrie qui assure des revenus à ses habitants.

Pêcheries de Saint-Pierre-et-Miquelon. III. Petite et Grande pêche. À pleines voiles, Vol. III, n° 15 (15 décembre 1947), p. 7.

Louis Bérubé explique que deux types de pêche sont pratiqués dans l'archipel : une pêche côtière artisanale et une pêche hauturière, plus moderne, avec des chalutiers venus de France qui se ravitaillent dans les îles et y débarquent parfois leurs captures.

Pêcheries de Saint-Pierre-et-Miquelon. IV. La pêche côtière. À pleines voiles, Vol. IV, n° 1 (2 janvier 1948), p. 7.

L'article aborde les sujets suivants : le projet de la pêche au chalut, la barque côtière, le fameux « doris » des Saint-Pierrais, la pratique de la pêche côtière et les revenus tirés de la pêche.

Pêcheries de Saint-Pierre-et-Miquelon. V. La vente du poisson. Vol. IV, n° 3 (15 février 1948), p. 7.

Louis Bérubé explique comment les pêcheurs de l'archipel salent leurs poissons et comment ils commercialisent leur production par l'intermédiaire d'un syndicat professionnel.

Pêcheries de Saint-Pierre-et-Miquelon. VI. La grande pêche. À pleines voiles, Vol. IV, n° 5 (23 mars 1948), p. 7.

L'auteur explique que les grands chalutiers des compagnies françaises pratiquent la pêche autour des îles et qu'ils mettent la sécurité des pêcheurs en danger. La meilleure solution serait d'utiliser de petits chalutiers et de pratiquer la pêche près des côtes, car les bancs chalutables se trouvent à seulement 15 milles de l'archipel. Ils pourraient ainsi tenir les grands chalutiers en respect et se faire un revenu raisonnable.

Le problème économique de nos pêches. À pleines voiles, Vol. IV, n° 10 (2 août 1948), p. 3.

Comme les autres industries, la pêche a profité des années de guerre et de la prospérité qui a suivi. Mais, l'activité reste déficitaire et survit grâce au filet social, pension de vieillesse et assurance-chômage, qui commence à profiter aux travailleurs de la pêche. L'avenir est incertain.

Réflexions. À pleines voiles, Vol. IV, n° 10 (2 août 1948), p. 7.

Le commandant Auguste Thomazi (1873-1959), chef inspecteur des pêches en France, vient de faire paraître un ouvrage sur l'histoire mondiale de la pêche depuis les temps préhistoriques jusqu'au milieu du XX^e siècle. Principale conclusion à tirer : le progrès en matière de pêche est bien réel, mais il ne s'implante de force dans aucun pays. Il faut que les intéressés veuillent bien l'adopter. Une note à la page 625 rend hommage à l'École supérieure des pêcheries de Sainte-Anne-de-la-Pocatière. Ce texte est attribué au commandant Lucien Beaugé qui a enseigné dans cette école de 1939 à 1951.

Simple question. À pleines voiles, Vol. IV, n° 11 (1^{er} octobre 1948), p. 7.

Louis Bérubé invite ses lecteurs à réfléchir à la question suivante : nos pêcheurs ont-ils raison de tenir contre tout le monde ou leur traditionalisme est-il en train de les déclasser ? Il établit ensuite une comparaison entre les rendements des barges gaspésiennes et les nouveaux « dragueurs » [nda : les chalutiers] de Caraquet au Nouveau-Brunswick. Le rendement de ces derniers est de quatre à dix fois supérieur à celui des barges.

Où la coopérative s'impose. À pleines voiles, Vol. IV, n° 13 (2 novembre 1948), p. 7.

Pour qu'il y ait coordination entre la pêche, la transformation du poisson et sa distribution rationnelle sur les marchés, afin que les entreprises de préparation et de commerce du poisson soient davantage contrôlées par les pêcheurs, Louis Bérubé ne voit qu'un seul système applicable, celui des coopératives.

Pour y voir clair. À pleines voiles, Vol. IV, n° 14 (15 décembre 1948), p. 7.

Au Québec, la pêche côtière traditionnelle n'est pas rentable comme partout ailleurs. Elle doit être modernisée pour lutter contre la pêche hauturière et rapporter des revenus appréciables aux pêcheurs.

Pour une année meilleure. À pleines voiles, Vol. IV, n° 15 (24 décembre 1948), p. 7.

Louis Bérubé offre ses meilleurs vœux aux pêcheurs à l'occasion de la nouvelle année.

Choc des idées — 1949. À pleines voiles, Vol. V, n° 1 (15 janvier 1949), p. 7.

L'auteur invite les pêcheurs à écouter au cours de l'année 1949 trois émissions de la série *Le Choc des idées* de Radio-Canada traitant de la pêche.

La qualité des produits. À pleines voiles, Vol. V, n° 2 (7 février 1949), p. 7.

Importance de la qualité. Difficultés de maintenir cette qualité. Importance d'une bonne classification du poisson pour le marché.

La convention annuelle des pêcheries canadiennes de l'Est. À pleines voiles, Vol. V, n° 3 (21 février 1949), p. 7.

Au terme du congrès tenu à Halifax, Louis Bérubé estime que les industriels et les commerçants de poisson connaissent leurs problèmes et désirent collaborer pour trouver des solutions.

Est-ce que ça vaut la peine de pêcher la morue en 1949 ? À pleines voiles, Vol. V, n° 4 (15 mars 1949), p. 7.

Les pêcheurs sont parfois tentés de quitter le métier pour des emplois plus payants à la journée. L'auteur leur suggère de persévérer, de profiter des structures coopératives qu'ils se sont données et de participer aux formations qui leur sont offertes.

Sur une visite. À pleines voiles, Vol. V, n° 4 (7 avril 1949), p. 7. [nda : erreur de numérotation ; il s'agit du cinquième numéro du volume V].

Compte-rendu de la visite technique d'un groupe d'étudiants de l'École supérieure des pêcheries à la compagnie Drummondville Cotton, un fabricant de filets de pêche.

Le souci de la qualité. À pleines voiles, Vol. V, n° 6 (1^{er} mai 1949), p. 7.

Pour inciter les pêcheurs à se préoccuper de la qualité de leur poisson, Louis Bérubé leur donne en exemple la compagnie Drummondville Cotton qui attache beaucoup d'attention à fabrication des filets et cordages pour la pêche.

Le marché d'Italie. I. Un peu d'histoire. À pleines voiles, Vol. V, n° 7 (7 juin 1949), p. 7.

Après l'embargo des produits de la pêche canadienne décrété par le dictateur Mussolini avant la guerre, l'Italie ouvre à nouveau la porte au poisson salé et séché, notre Gaspé Cure. Grâce aux bonnes ventes en Italie, aux États-Unis et dans les Antilles, les pêcheurs de morue et les producteurs de la Gaspésie ont connu une bonne année.

Le marché d'Italie. II. Un marché accaparé par d'autres. À pleines voiles, Vol. V, n° 8 (2 juillet 1949), p. 7.

Pendant l'embargo des produits de la pêche canadienne, le marché italien a été approvisionné en Stockfish de Norvège et en morue salée non séchée, le wet salted, d'Islande et de France. Mais ces produits n'ont pas la qualité du Gaspé Cure.

Le marché d'Italie. III. Espoirs. À pleines voiles, Vol. V, n° 9 (1^{er} août 1949), p. 4.

Reprise des exportations de la morue québécoise vers l'Italie, mais la demande porte désormais sur de la morue salée et non séchée. Toutefois, l'auteur énumère les facteurs qui, espère-t-il, vont faciliter le retour du Gaspé Cure sur ce marché.

Le marché d'Italie. IV. Le marché international. À pleines voiles, Vol. V, n° 10 (1^{er} septembre 1949), p. 4.

L'auteur explique comment se font les échanges de biens entre les pays. Dans cette période d'après-guerre, l'Italie est incapable d'acheter la morue québécoise sans l'aide financière des États-Unis.

L'exportation de la morue séchée : l'expérience de 1949. À pleines voiles, Vol. VI, n° 1 (25 janvier 1950), p. 4.

Le Gaspé Cure est de retour sur le marché italien. Le cargo Capo Arma charge à Sandy Beach [nda : le port de Gaspé] un premier envoi de 5 300 caisses de ce produit dont plus de trois quarts sortent des usines de Pêcheurs-Unis de Québec.

La Fédération nationale des coopératives de pêcheurs. À pleines voiles, Vol. 10, n° 2 (février 1953), p. 1.

L'auteur explique pourquoi la défense des intérêts des pêcheurs membres des sociétés coopératives locales exige la création de fédérations provinciales et nationales.

Mémoire de maîtrise en sciences sociales (Université Laval, 1949)

Le journal *À pleines voiles* a publié intégralement, entre janvier 1954 et décembre 1957, le mémoire de maîtrise de Louis Bérubé intitulé *Une victime de l'âge de fer*. Il s'agit d'une analyse critique de l'échec du *Mouvement de Gaspé*, la première tentative de création de coopératives des pêcheurs en Gaspésie (1923-1933) Louis Bérubé fut étroitement associé à ce mouvement entre 1923 et 1926.

Premier chapitre

Intitulé *Les faits*, ce chapitre décrit la genèse du mouvement créé dans le but d'améliorer les conditions de vie des pêcheurs en les regroupant au sein de coopératives. On souhaitait ainsi les soustraire à l'emprise des grandes compagnies qui les exploitaient depuis 150 ans. Les débuts s'annoncent prometteurs, mais à partir de 1925, le mouvement commence à battre de l'aile. Six syndicats sont créés dans les premiers temps et il n'y aura aucune nouvelle fondation entre 1925 et 1930. Les deux dernières coopératives qui seront fondées en 1930 ne survivront pas. Le mouvement ne sera pas un échec total, car la coopérative des pêcheurs de Carleton restera en activité jusqu'en 1984.

Une victime de l'âge de fer — Le premier mouvement coopératif chez les pêcheurs. *À pleines voiles, Vol. 11, n° 1 (janvier 1954), p. 4.*

Une victime de l'âge de fer — I. Les faits. *À pleines voiles, Vol. 11, n° 2 (février 1954), p. 1 et 3.*

Une victime de l'âge de fer — I. Les faits (suite), *À pleines voiles, Vol. 11, n° 4 (avril 1954), p. 4.*

Deuxième chapitre

Intitulé *Le milieu et le moment*, ce chapitre porte sur les débuts du mouvement qui a été lancé dans des conditions favorables. Le milieu social, le moment et l'ambiance ne pouvaient, en effet, que concourir à son succès.

Une victime de l'âge de fer — II. Le milieu et le moment. À pleines voiles, Vol. 11, n° 5 (mai 1954), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — II. Le milieu et le moment (suite). À pleines voiles, Vol. 11, n° 6 (juin 1954), p. 5 et 11.

Troisième chapitre

Dans ce chapitre intitulé *Le Terrain*, Louis Bérubé analyse les causes de l'échec. Pour certains, l'opposition des compagnies et du surintendant du Service des pêches a entraîné la disparition du mouvement. Selon Louis Bérubé, ce ne sont pas là les véritables raisons. Il avance que c'est le manque d'organisation qui est la véritable cause de l'échec. Il affirme, par ailleurs, que l'individualisme et le défaitisme des pêcheurs a nui à l'organisation des syndicats. Les compagnies de pêche, en manœuvrant habilement, ont pu obtenir tout le succès qu'elles désiraient. Sans préparation, les pêcheurs ne pouvaient passer de la tutelle des compagnies à la coopération, de l'asservissement à la liberté économique. La région qui aurait été la plus fertile pour la coopération était dans le nord-ouest de la Gaspésie, mais le mouvement a commencé dans la partie la moins bien préparée.

Une victime de l'âge de fer — III. Le terrain. À pleines voiles, Vol. 11, n° 7 (juillet 1954), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — III. Le terrain (suite). À pleines voiles, Vol. 11, n° 8 (août 1954), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — III. Le terrain (suite). À pleines voiles, Vol. 11, n° 9 (septembre 1954), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — III. Le terrain (suite). À pleines voiles, Vol. 11, n° 10 (octobre 1954), p. 4 et 7.

Quatrième chapitre

Portant le titre *L'aide extérieure*, ce chapitre précise les intentions et le rôle de groupes désintéressés qui voulaient travailler à l'émancipation des pêcheurs. Il s'agissait du clergé gaspésien mené par l'évêque François-Xavier Ross, la Coopérative fédérée, une organisation du secteur agricole et le Service des pêcheries du gouvernement québécois, représenté par Louis Bérubé. L'aide de ces groupes était jugé indispensable pour encadrer et administrer les syndicats et pour enseigner aux pêcheurs les principes de la coopération.

L'unité d'autorité dans la direction est une condition *sine qua non* pour que l'aide extérieure atteigne les objectifs du mouvement. Le respect de la doctrine coopérative est la troisième condition à observer pour que l'aide extérieure remplisse bien son rôle. En conclusion, Louis Bérubé affirme que le manque de préparation des pêcheurs et l'incompétence des membres de l'aide extérieure sont les véritables causes de l'échec du mouvement.

Une victime de l'âge de fer — IV. L'aide extérieure. À pleines voiles, Vol. 11, n° 11 (novembre 1954), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — IV. L'aide extérieure (suite). À pleines voiles, Vol. 11, n° 12 (décembre 1954), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — IV. L'aide extérieure (suite). À pleines voiles, Vol. 12, n° 1 (janvier 1955), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — IV. L'aide extérieure (suite). À pleines voiles, Vol. 12, n° 2 (février 1955), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — IV. L'aide extérieure (suite). À pleines voiles, Vol. 12, n° 3 (mars 1955), p. 4.

Cinquième chapitre

Dans ce chapitre, intitulé *Défauts de charpente*, Louis Bérubé analyse les dysfonctionnements du mouvement, soit le manque de capitaux, une organisation déficiente de la production et l'affiliation des syndicats locaux à une centrale agricole (la Coopérative fédérée) sans aucune expertise en pêche. Il aborde également les divergences entre les dirigeants dont certains voyaient le mouvement comme une œuvre de bienfaisance alors que d'autres accordaient la priorité à sa viabilité économique.

Une victime de l'âge de fer — V. Défauts de charpente. À pleines voiles, Vol. 12, n° 4 (avril 1955), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — V. Défauts de charpente (suite). À pleines voiles, Vol. 12, n° 5 (mai 1955), p. 4 et 11.

Une victime de l'âge de fer — V. Défauts de charpente (suite). À pleines voiles, Vol. 12, n° 6 (juin 1955), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — V. Défauts de charpente (suite). À pleines voiles, Vol. 12, n° 7 (juillet 1955), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — V. Défauts de charpente (suite). À pleines voiles, Vol. 12, no 8 (août 1955), p. 4.

Sixième chapitre

Intitulé *Questions de production*, ce chapitre analyse les lacunes des coopératives en matière de qualité des produits. Il signale en particulier les problèmes de classification et d'uniformité de la morue salée séchée pour l'exportation. La principale erreur des coopératives fut de créer un service de classification au lieu de copier le système des compagnies anglo-normandes qui avait fait ses preuves. Il énumère les principaux problèmes rencontrés : le manque d'expertise du personnel, des méthodes de travail inappropriées et un contrôle de la qualité inefficace. Il tire des leçons plus concrètes. Ainsi, les étapes de classification et d'emballage doivent se faire par beau temps. L'habitude de mélanger des morues de régions de production différentes et une classification déficiente a nui considérablement à la réputation des produits des coopératives sur les marchés. Il aurait été souhaitable qu'un seul classificateur expérimenté inspecte tout le poisson destiné à l'exportation.

Une victime de l'âge de fer — VI. Questions de production. À pleines voiles, Vol. 12, n° 9 (septembre 1955), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — VI. Questions de production (suite). À pleines voiles, Vol. 12, n° 10 (octobre 1955), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — VI. Questions de production (suite). À pleines voiles, Vol. 12, n° 11 (novembre 1955), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — VI. Questions de production (suite). À pleines voiles, Vol. 12, n° 12 (décembre 1955), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — VI. Questions de production (suite). À pleines voiles, Vol. 13, n° 1 (janvier 1956), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — VI. Questions de production (suite). À pleines voiles, Vol. 13, n° 2 (février 1956), p. 4.

Septième chapitre

L'auteur aborde ici la *Mévente du poisson*. Il donne quelques explications sur le système de commerce des coopératives et considère que la mévente du poisson fut une des causes de la mort du mouvement coopératif. Bien que la chose n'ait pas été prouvée, il semble que les prix plus élevés payés aux pêcheurs sociétaires jouèrent un rôle dans leur disparition. L'auteur expose par ailleurs les difficultés inhérentes de l'exportation et de la vente du

poisson séché en Italie. Les réclamations des importateurs sous prétexte de mauvaise qualité ont déséquilibré le budget des coopératives et produit des effets néfastes sur bien d'autres points.

Une victime de l'âge de fer — VII. Mévente du poisson. À pleines voiles, Vol. 13, n° 3 (mars 1956), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — VII. Mévente du poisson (suite). À pleines voiles, Vol. 13, n° 4 (avril 1956), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — VII. Mévente du poisson (suite). À pleines voiles, Vol. 13, n° 5 (mai 1956), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — VII. Mévente du poisson (suite). À pleines voiles, Vol. 13, n° 6 (juin 1956), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — VII. Mévente du poisson (suite). À pleines voiles, Vol. 13, n° 7 (juillet 1956), p. 4.

Huitième chapitre

Intitulé *Désagrégation du mouvement paroissial* ce chapitre décrit les trois pratiques qui ont miné le mouvement. Ce sont le crédit accordé aux pêcheurs, le mode de paiement des captures et la vente au prix coûtant des denrées et du matériel de pêche fourni dans les magasins du mouvement.

Une victime de l'âge de fer — VIII. Désagrégation du mouvement paroissial. À pleines voiles, Vol. 13, n° 8 (août 1956), p. 4 et 8.

Une victime de l'âge de fer — VIII. Désagrégation du mouvement paroissial (suite). À pleines voiles, Vol. 13, n° 9 (septembre 1956), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — VIII. Désagrégation du mouvement paroissial (suite). À pleines voiles, Vol. 13, n° 10 (octobre 1956), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — VIII. Désagrégation du mouvement paroissial (suite). À pleines voiles, Vol. 13, n° 11 (novembre 1956), p. 4 et 11.

Neuvième chapitre

Dans ce chapitre, intitulé *L'exception à la règle*, Louis Bérubé explique pourquoi la coopérative des pêcheurs de Carleton est la seule à avoir survécu. Ces pêcheurs agriculteurs étaient plus fortunés et ils pêchaient le saumon et l'éperlan, deux espèces qui commandaient des prix plus élevés que la morue sur les marchés d'exportation. Mais ils ont tout de même rencontré des problèmes avec la vente du saumon. Ils devaient maintenir le prix moyen toute la saison à un niveau aussi élevé que possible. Avant l'avènement de la congélation, ils eurent de la difficulté à commercialiser le surplus de poisson. Ils crurent trouver une solution avec la mise en conserve, mais le procédé s'avéra inefficace. Ils eurent ensuite des difficultés avec les commerçants de saumon du Nouveau-Brunswick. Pour maintenir leur coopérative, les pêcheurs décidèrent de faire la pêche à l'éperlan. Enfin, pour permettre la construction d'un entrepôt frigorifique, la solution idéale pour le surplus de poisson, ils fondent une compagnie. L'auteur explique les rapports de la compagnie avec la coopérative.

Une victime de l'âge de fer — IX. L'exception à la règle. À pleines voiles, Vol. 13, no 12 (décembre 1956), p. 4 et 11.

Une victime de l'âge de fer — IX. L'exception à la règle (suite). À pleines voiles, Vol. 14, n° 1 (janvier 1957), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — IX. L'exception à la règle (suite). À pleines voiles, Vol. 14, n° 2 (février 1957), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — IX. L'exception à la règle (suite). À pleines voiles, Vol. 14, n° 3 (mars 1957), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — IX. L'exception à la règle (suite). À pleines voiles, Vol. 14, no 4 (avril 1957), p. 4 et 5.

Dixième chapitre.

Portant le titre *Leçons à tirer*, le dernier chapitre aborde le nécessaire équilibre à maintenir entre l'œuvre sociale et la viabilité économique de l'entreprise coopérative. Pour progresser, le mouvement doit pouvoir compter sur l'apport de la science. Une attention particulière doit être accordée à la formation des membres en matière de coopération et de gestion de l'entreprise. Pour terminer cette série d'articles, l'auteur donne un aperçu du deuxième mouvement coopératif chez les pêcheurs de la Gaspésie lancé en 1938.

Une victime de l'âge de fer — X. Leçons à tirer. À pleines voiles, Vol. 14, n° 5 (mai 1957), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — X. Leçons à tirer. À pleines voiles, Vol. 14, n° 6 (juin 1957), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — X. Leçons à tirer (suite). À pleines voiles, Vol. 14, no 7 (juillet 1957), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — X. Leçons à tirer (suite). À pleines voiles, Vol. 14, n° 8 (août 1957), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — X. Leçons à tirer (suite). À pleines voiles, Vol. 14, n° 9 (septembre 1957), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — X. Leçons à tirer (suite). À pleines voiles, Vol. 14, n° 10 (octobre 1957), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — X. Leçons à tirer (suite). À pleines voiles, Vol. 14, n° 11 (novembre 1957), p. 4.

Une victime de l'âge de fer — X. Leçons à tirer (suite et fin). À pleines voiles, Vol. 14, n° 12 (décembre 1957), p. 4.

* *
*

Les pêcheries du Cambodge. À pleines voiles, Vol. 13, n° 5 (mai 1956), p. 6-7.

Au Cambodge, l'exploitation des pêcheries d'eau douce a atteint son plein potentiel. Il faut donc développer les pêcheries maritimes, en particulier dans le golfe de Thaïlande. Il est par ailleurs nécessaire de développer des coopératives.

Tournées coopératives en Gaspésie. À pleines voiles, Vol. 14, n° 5 (mai 1957), p. 7.

L'auteur résume les sujets traités aux journées coopératives tenues à Rivière-au-Renard et à Percé.

Pour aider la vente coopérative des produits de la pêche. À pleines voiles, Vol. 14, n° 10 (octobre 1957), p. 8.

À son congrès de Winnipeg, l'Association des coopératives de pêcheurs du Canada demande au gouvernement fédéral de promulguer une loi pour aider la vente coopérative des produits de la pêche.

Bibliothèques circulantes. À pleines voiles, Vol. 15, n° 5 (juin 1958), p. 4.

Le Service social économique a créé des bibliothèques circulantes destinées à satisfaire les besoins de documentation et de divertissement des pêcheurs.

La pêche en Malaisie. À pleines voiles, Vol. 16, n° 6 (juin 1959), p. 7.

Au retour d'une mission en Malaisie, Louis Bérubé expose la situation des pêcheries du pays.

Le développement des pêcheries du Ceylan avec l'aide du Canada. À pleines voiles, Vol. 16, n° 10 (octobre 1959), p. 6-7.

L'article fait état du programme de développement des pêcheries du Ceylan.

Le développement des pêcheries du Ceylan avec l'aide du Canada (suite et fin). À pleines voiles, Vol. 16, n° 11 (novembre 1959), p. 10-11.

Le projet canadien à Mutwal consiste à créer un port de pêche où les chalutiers et thoniers viendront décharger leurs prises. Il prévoit aussi la construction d'une usine pour la transformation du poisson et d'un entrepôt frigorifique : une nécessité.

M^{gr} W. T. Mackinnon, un autre grand disparu. À pleines voiles, Vol. 17, n° 1 (janvier 1960), p. 2.

À l'occasion du décès de M^{gr} MacKinnon en octobre 1959, Louis Bérubé rappelle les immenses services que le directeur du service d'éducation aux adultes de l'Université d'Antigonish a rendus dans le domaine de la coopération.

Sur la tombe d'un disparu : Émile Landry. À pleines voiles, Vol. 17, n° 1 (janvier 1960), p. 5.

Louis Bérubé s'arrête sur la tombe d'Émile Landry qui fut pendant 36 années consécutives directeur des pêcheurs de Saint-Joseph de Carleton et il relate quelques épisodes de sa vie.

Exemple à imiter. À pleines voiles, Vol. 17, n° 3 (mars 1960), p. 4.

Louis Bérubé cite en exemple la coopérative de Saint-Jean-Port-Joli, vieille de 21 ans. Son succès démontre que l'application intégrale de la doctrine coopérative assure la sécurité et la viabilité de l'organisation.

Le chanoine N. Riou, curé des pêcheurs coopérateurs. À pleines voiles, Vol. 17, n° 6 (juin 1960), p. 1 et 11.

Les sociétaires de Pêcheurs-Unis vivent une lourde perte avec le décès du chanoine Narcisse Riou, un pionnier du mouvement. Louis Bérubé relate quelques épisodes de sa vie.

Cours de coopération-pêcheries pour les institutrices et instituteurs ruraux. À pleines voiles, Vol. 18, n° 9 (septembre 1961), p. 8.

L'article expose le but de ces cours, leur organisation et le programme. Les étudiants qui suivent ces cours obtiennent des crédits pour les brevets B et A.

Sur la tombe d'un pionnier : Gérard Bernard. À pleines voiles, Vol. 18, n° 10 (octobre 1961), p. 6 et 7.

L'auteur retrace les principales étapes de la vie du disparu, un pionnier du mouvement coopératif.

L'avenir des ressources naturelles du littoral maritime. À pleines voiles, Vol. 18, n° 11 (novembre 1961), p. 6-7.

À l'occasion du congrès national Ressources pour demain tenu à Montréal dans la semaine du 23 octobre 1961, Louis Bérubé anima le groupe de spécialistes de la forêt et de la pêche. Son article résume les sujets traités.

Pêcheries et pêcheurs de la Malaisie. À pleines voiles, Vol. 20, n° 7 (juillet 1963), p. 4-6

Ce bref article, agrémenté de plusieurs photographies, décrit la pêche côtière telle qu'elle se pratique encore dans le pays. Il parle des efforts réalisés pour soustraire ces petits pêcheurs de l'emprise des commerçants qui les exploitent et des tentatives pour les organiser en coopératives, seul moyen de les émanciper.

M. Louis Bérubé nous écrit... de la Malaisie. À pleines voiles, Vol. 21, n° 1 (février 1964), p. 4-5.

Louis Bérubé décrit les réalisations du projet qu'il dirige au profit des pêcheurs de la côte est du pays. Une fête dans le village de Bezut en présence de représentants malais et canadiens souligne la fin du projet qui a permis de doter le village d'un entrepôt frigorifique pour le poisson et regroupé les pêcheurs dans une coopérative.

Bons coopérateurs... sans être millionnaires ! À pleines voiles, Vol. 22, n° 5 (mai 1965), p. 8-10.

Louis Bérubé décrit les efforts entrepris pour regrouper les 90 pêcheurs du petit village de Sebarang Chelet sur la côte est de la Malaisie. Comme c'est souvent le cas en Asie du Sud-Est, ces derniers sont souvent sous l'emprise de commerçants.



Ensemble !

Fondé en 1940, le périodique *Ensemble !* était l'organe officiel du Conseil de la coopération du Québec connu aujourd'hui sous le nom de Conseil québécois de la coopération et de la mutualité. Le journal a cessé de paraître en 1997. Des propagandistes du mouvement de Sainte-Anne, comme Louis Bérubé et Alexandre Boudreau, y ont fait paraître des articles. Lorsque la revue *À pleines voiles* cesse de paraître en 1969, *Ensemble !* va consacrer une page nommée *À pleines voiles*, aux problématiques des pêcheurs-coopérateurs. Ce périodique peut être consulté, entre autres, à la bibliothèque de l'UQAR.

Pêcheurs-Unis. Lévis, Conseil de la coopération du Québec, Ensemble ! Vol. 1, n° 4 (avril 1940), p. 14-15.

Un bref historique du mouvement coopératif des pêcheurs gaspésiens de 1923 jusqu'à la création en 1940 de la fédération des Pêcheurs-Unis de Québec.



Actualités marines

La revue *Actualités marine* a été créée par le Département des pêcheries du ministère de la Chasse et des Pêcheries du Québec. Le premier numéro paraît en janvier-avril 1957 et le dernier en mars 1973. Dans l'éditorial du premier numéro, la revue est présentée comme une « publication d'information générale et d'éducation populaire ». Ses responsables souhaitent « faire pénétrer le lecteur dans ce monde mystérieux de la mer où Dieu, dans sa providence, a semé la vie à profusion ». Le périodique cible les opérateurs de la pêche maritime ainsi que les lecteurs qui s'intéressent à l'aménagement de la faune dulcicole, à la pisciculture et à la pêche commerciale en zones fluviales, estuariennes et maritimes. En fait, la revue s'inscrit dans la stratégie de modernisation du secteur de la pêche mise de l'avant par le Département des pêcheries à partir de 1940. Avec l'émission *Radio-Pêcheries* [nda : voir la rubrique sur cette émission], la revue *Actualités marines* constitue un outil privilégié pour faire connaître les politiques et les réalisations du gouvernement québécois. Tous les numéros de la revue peuvent être consultés sur BANQ numérique.

L'École d'apprentissage en pêcheries de Grande Rivière — Un foyer d'enseignement technique et d'éducation populaire. Québec, Département des pêcheries, Actualités marines, Vol. 1, n° 2 (mai-août 1957), p. 17-19.

Seul article de Louis Bérubé publié dans cette importante revue. Il y fait la genèse de l'école qu'il a fondée et dirigée de 1948 à 1958. Il aborde également les activités de l'établissement en 1956.

Lien BANQ : <https://collections.banq.qc.ca/ark:/52327/4576174>



La Bonne Terre

Le premier numéro de *La Bonne Terre*⁹ paraît le 8 décembre 1919. Au début, tous les articles sont signés par des étudiants de l'École d'agriculture de Sainte-Anne-de-la-Pocatière. Les orientations changent en 1941 et *La Bonne Terre* devient « Le journal des élèves des Écoles supérieures d'Agriculture et des Pêcheries, anciens comme

⁹ Pour plus de détails sur *La Bonne Terre*, voir : LÉVESQUE, Ulric, 150 ans d'enseignement agricole à La Pocatière — 1859-2009, Tome 1 : L'École et la Faculté (1859-1962), La Pocatière, Fondation François-Pilote, 2009, p. 266-273.

nouveaux, gradués comme étudiants ». La parution de la revue sera suspendue en 1943 pour renaître en 1959, à raison de dix parutions par année. Le dernier numéro paraît en juin 1962 alors que la Faculté d'agriculture est déplacée vers le campus de Sainte-Foy de l'Université Laval. Il convient de mentionner qu'un numéro spécial sur l'École supérieure des pêcheries a été produit en 1960. Le périodique *La Bonne Terre* est conservé aux archives de la Côte-du-Sud à La Pocatière.

Débuts de l'École supérieure des pêcheries. La Bonne terre, Vol XXV, n° 6 (janvier 1960), p. 8 et 13.

Louis Bérubé raconte la fondation de l'école : les raisons de son installation à La Pocatière, l'élaboration du programme, ses réalisations et son rayonnement.

Cours d'éducation coopérative aux instituteurs des régions maritimes du Québec —1960. La Bonne Terre, Vol XXVI, février-mars 1961, p. 6.

Louis Bérubé souligne la nécessité de former chez les jeunes des régions maritimes une mentalité favorable à la pêche moderne et à la coopération. De là, l'idée de donner des cours aux instituteurs des régions maritimes.



Canadian Fisherman

Le premier numéro de la revue *Canadian Fisherman* paraît en janvier 1914 à l'initiative de la compagnie The Industrial & Educationnal Press Limited de Montréal. Le siège de la revue était toutefois situé à Gardenvale dans la municipalité de Saint-Anne-de-Bellevue, à l'extrémité ouest de l'île de Montréal. C'était un mensuel spécialisé dans la couverture de l'industrie de la pêche, maritime et d'eau douce, d'un océan à l'autre. La revue a été fondée à une époque de grands progrès de la pêche dans les provinces anglophones. En feuilletant les premiers numéros, l'on constate rapidement le fossé technologique existant à l'époque entre les pêcheries de la Nouvelle-Écosse et de la Colombie-Britannique et celles du Québec. En effet, notre industrie n'avait guère évolué depuis la conquête anglaise. L'éditeur de *Canadian Fisherman*, Fred William Wallace, était un ami de Louis Bérubé. La revue a cessé de paraître en 1983.

Lien University of Toronto : <https://www.electriccanadian.com/lifestyle/fisherman/canadianfisherman01.pdf>

The School of Fisheries of Ste-Anne De La Pocatière. Canadian Fisherman, March, 1946, p. 13-14 & 18.

Au bénéfice des lecteurs anglo-canadiens, Louis Bérubé rend compte des réalisations de l'École supérieure des pêcheries de l'Université Laval depuis sa fondation en 1938.

Canada Assists Ceylan Fisheries. Canadian Fisherman, Vol. 47, n° 2 (February 1960), p. 31-34.

Louis Bérubé décrit les réalisations du grand projet du Plan de Colombo canadien qu'il a dirigé à Ceylan de 1958 à 1959. Il parle, entre autres, de la construction du port de pêche industrielle de Mutwal, de la création d'une chaîne de froid et de l'aménagement de quatre écoles de pêche et de coopération.



Gaspésie

La revue *Gaspésie* a succédé à la *Revue d'histoire de la Gaspésie* créée en 1963 par la Société historique de la Gaspésie. Elle porte maintenant le nom de *Magazine Gaspésie*.

Une révolte en Gaspésie. Gaspé. Société historique de la Gaspésie, Gaspésie, Vol. XXVIII, n^{os} 3 et 4 (septembre-décembre 1990), p. 40-42.

Dans cet article posthume, Louis Bérubé raconte la révolte des pêcheurs de Rivière-au-Renard en 1909, une manifestation de pêcheurs qui revendiquaient de meilleurs prix pour leurs captures. Il peut être consulté dans les bibliothèques des universités et des cégeps ainsi que dans les services d'archives, en particulier au Bas-Saint-Laurent et en Gaspésie.

CANEVAS ET TRANSCRIPTIONS D'ÉMISSIONS RADIOPHONIQUES

Cette rubrique regroupe des canevas de quelques pages dactylographiées qui servaient à l'animateur, en l'occurrence Louis Bérubé, pour diriger la discussion avec ses invités. Ces documents ne sont pas toujours datés et, à ce jour, seulement un petit nombre a été retrouvé dans ses archives. Cela dit, les listes d'émissions qui suivent ont été établies par Louis Bérubé lui-même lors de la préparation de sa bibliographie par madame Ginette Lévesque en 1962. Une recherche dans la publication *La semaine à Radio-Canada*¹⁰ sur BAnQ numérique a permis de confirmer que Louis Bérubé a participé à un grand nombre d'émissions du Réveil rural et du Choc des idées.



Le Réveil rural

L'émission *Le Réveil rural* prend l'antenne à Radio-Canada le 11 avril 1938. À l'horaire du lundi au samedi, à midi, ce programme a été diffusé d'un océan à l'autre pendant trente ans, de 1938 à 1968. Dans les années 1940 et 1950, en plein âge d'or de la radio, l'émission atteint les plus hautes cotes d'écoute. Aux reportages sur l'actualité du monde agricole et de celui de la pêche s'ajoutent les prévisions météorologiques et les cours du jour des denrées agricoles et des produits de la mer. Ces informations étaient capitales pour les familles rurales à une époque où les moyens de communication sont encore embryonnaires. Armand, le plus jeune frère de Louis Bérubé, sera le directeur de l'émission du début à la fin. Louis Bérubé animait les émissions qui traitaient de sujets en lien avec l'industrie de la pêche. Il préparait des canevas de quelques pages. Dans la liste qui suit, le thème de l'émission figure en tête et une notice indique ensuite les sujets traités. Toutes ces émissions ont été diffusées par la Société Radio-Canada à partir de ses studios de Montréal.



Écoutez la **chanson thème** de l'émission *Le Réveil rural* intitulée « C'est le réveil de la nature » enregistrée en 1937. La musique est d'Oscar O'Brien et les paroles du poète Alfred Desrochers. Le soliste est le chanteur Albert Viau (1910-2001). Lien : <https://www.dailymotion.com/video/xwvip6>

La mer, la grande voleuse. Le Réveil rural, vers les années 1938-40, 5 p.

La mer vole la terre par les noyades et par l'érosion des rives. Par contre, elle apporte la fertilité et contribue à nourrir les humains et les animaux.

Organisation interne ou programme d'étude. Le Réveil rural, vers les années 1938-40, 7 p.

L'émission porte sur l'École supérieure des pêcheries qui a été fondée pour venir en aide aux pêcheurs, jeunes et vieux, désireux de s'instruire ou de se perfectionner pour améliorer leurs conditions de vie.

¹⁰ Document hebdomadaire listant la programmation et l'horaire des émissions. Le premier numéro a paru en septembre 1952.



Vers 1930, Louis Bérubé et son jeune frère Armand (debout). Armand sera le directeur de l'émission radiophonique *Le Réveil rural* de 1938 à 1968.

Le poisson dans l'alimentation des animaux. Le Réveil rural, vers les années 1938-40, 5 p.

Les huiles et les farines sont les principaux sous-produits de la transformation des poissons utilisés dans l'alimentation des animaux à fourrure comme le vison et le renard.

Le poisson et le régime alimentaire. Le Réveil rural, vers les années 1938-40, 4 p.

La mer recèle de grandes quantités et variétés d'espèces comestibles et si l'effort de pêche est limité, c'est simplement pour éviter l'encombrement des marchés, car l'offre est beaucoup plus importante que la demande. Louis Bérubé recommande un régime alimentaire à base de poisson et en énumère les avantages.

Préparation des produits de la mer. Le Réveil rural, vers les années 1938-40, 5 p.

L'émission aborde les techniques de transformation des produits de la pêche, les bonnes pratiques en matière de conservation du poisson et de présentation pour la vente sur les marchés.

Le service extérieur de l'École des pêcheries. Le Réveil rural, vers les années 1938-40, 5 p.

L'émission justifie la création du Service social économique de l'École supérieure des pêcheries. Elle aborde les sujets suivants : ce que la science apporte aux pêcheries, le besoin pressant d'organiser la coopération et le travail en commun dans les communautés de pêcheurs et l'organisation d'une coopérative, ses moyens d'action et l'utilité des cercles d'étude.

Regards sur l'avenir de nos pêcheries. Le Réveil rural, le 10 avril 1940, 5 p.

L'exposé suggère que la meilleure formule pour développer les pêcheries de la Gaspésie passe par la pêche industrielle et la coopération.

L'agriculture et les pêcheries peuvent-elles pousser plus loin l'entraide mutuelle et la coopération ? Le Réveil rural, le 14 juin 1941, 5 p.

L'exemple de l'École supérieure d'Agriculture et de l'École supérieure des Pêcheries de La Pocatière. Fonctionnement du jumelage des deux établissements pour le développement scientifique et pour la modernisation de l'industrie. L'intérêt que l'agriculture et la pêche ont à travailler ensemble.

Le mouvement coopératif dans les pêcheries canadiennes. Le Réveil rural, en 1943, 4 p.

Le début des coopératives de pêcheurs au Canada et leurs accomplissements.

Interview sur la fondation d'un syndicat coopératif à Gaspé. Le Réveil rural, 1943, 4 p.

La nécessité de fonder un syndicat coopératif en Gaspésie. Les problèmes d'organisation et les principes du syndicalisme coopératif.

Commentaires sur Le Choc des idées pêcheries. Le Réveil rural, avril 1958, 2 p.

Louis Bérubé commente deux émissions de la série *Le Choc des idées* auxquelles des étudiants de l'École supérieure des pêcheries de La Pocatière ont participé.



Le Choc des idées

Diffusée à partir de Montréal par la Société Radio-Canada entre 1943 et 1960, l'émission *Le Choc des idées* proposait des discussions sur les problèmes de l'agriculture et de la pêche. Louis Bérubé a adapté pour la radio des entrevues réalisées avec des experts de l'industrie et de l'administration des pêches, de l'agriculture et, plus rarement, avec des architectes, des artistes, des économistes et des étudiants. Un peu à l'image des balados d'aujourd'hui, les concepteurs de ce programme utilisaient la dramatisation radiophonique. Chaque émission commençait par un prologue puis divers effets sonores permettaient de théâtraliser le récit pour mieux captiver les auditeurs.

Pêcheur ou cultivateur ? Le Choc des idées, le 16 mars 1944, 14 p.

Adaptation radiophonique d'une interview d'Esdras Minville¹¹, directeur de l'École des hautes études commerciales (HÉC) de Montréal. Le sage a dit, d'une part : « Il faut avoir plusieurs cordes à son arc » et, d'autre part, « Mille métiers, mille misères ». Alors, pêcheur ou agriculteur ou pêcheur-agriculteur ?

*Une belle maison ou une bonne*¹² ? Le Choc des idées, le 23 mars 1944, 14 p.

Adaptation radiophonique d'une interview du docteur Bossicotte¹³ et de l'architecte Sylvio Brassard¹⁴. Une maison confortable constitue-t-elle le meilleur placement pour un pêcheur ? Importance de l'hygiène de l'habitation.

Lignes contre chaluts. Le Choc des idées, le 30 mars 1944, 15 p.

Adaptation d'une interview du commandant Lucien Beaugé¹⁵ sur les avantages et les inconvénients des lignes et des chaluts pour la capture des poissons, surtout de la morue. Les lignes à main doivent-elles céder devant la mécanisation et les chaluts ? Avantages et inconvénients des deux.

Poisson séché ou poisson frais ? Le Choc des idées, le 6 avril 1944, 14 p.

Adaptation radiophonique d'une interview de Maurice Lessard¹⁶, directeur du Département technique du ministère de la Chasse et de la Pêche. Le poisson séché disparaît peu à peu du marché, remplacé par le poisson congelé. Pour brûlante que soit la question, elle laisse cependant le poisson froid... Mais, qu'en pensent les producteurs et les consommateurs ?

La guerre et après. Le Choc des idées, le 3 avril 1944, 15 p.

Cercle d'étude¹⁷ sous la direction de Louis Bérubé. L'économie dirigée peut-elle assurer à l'industrie de la pêche la stabilité dont elle a besoin dans l'après-guerre ?

Les engrais et amendements [nda : des sols]. Le Choc des idées, le 29 janvier 1945, 9 p.

Adaptation radiophonique des interviews d'André Auger, un diplômé du cours moyen de l'École d'agriculture de Sainte-Anne en 1938 et de J.-H. Lavoie [profession inconnue].

Où va notre homard ? Le Choc des idées, le 12 mars 1945, 10 p

Basée sur une interview d'Alexandre Boudreau¹⁸, l'émission informe les auditeurs sur les différents marchés où est écoulée la production de homard du Québec.

Où va notre morue ? Le Choc des idées, le 19 mars 1945, 12 p.

Basée sur une interview du commandant Lucien Beaugé, l'émission informe les auditeurs sur les différents marchés où est écoulée la production de morue du Québec.

La coopération. Le Choc des idées, le 26 mars 1945, 7 p.

Basée sur des interviews de Léo Bérubé¹⁹ et d'Alexandre Boudreau, l'émission traite de l'implantation du système coopératif dans l'industrie de la pêche.

¹¹ Le Gaspésien Esdras Minville (1896-1975) était économiste, sociologue et écrivain. Doyen de la Faculté des sciences sociales de l'Université de Montréal, il fut le premier Canadien français à diriger l'École des hautes études commerciales (HÉC) de Montréal.

¹² Le terme « bonne » prend ici le sens de domestique, employé de maison ou aide-ménagère.

¹³ Les auteurs n'ont pu préciser avec exactitude son prénom et sa profession.

¹⁴ L'architecte Sylvio Brassard (1898-1975) a publié des articles sur l'architecture canadienne-française et a donné des conférences et des causeries à la radio sur le sujet.

¹⁵ Lucien Beaugé (1879-1958). Officier de la marine nationale française et pionnier de l'océanographie. Recruté par Louis Bérubé en 1938 pour enseigner l'océanographie et la pêche à l'École supérieure des pêcheries (Université Laval) de Sainte-Anne-de-La Pocatière, il passera treize ans au Québec (1939-1951) où il exercera une grande influence sur plusieurs de ses étudiants qui s'orienteront vers des carrières en océanographie.

¹⁶ Chimiste de formation, Maurice Lessard fut ensuite sous-ministre adjoint aux pêches de 1963 à 1972.

¹⁷ Le cercle d'étude est un dispositif d'apprentissage volontaire destiné aux adultes. Le principe est de se retrouver pour échanger sur un sujet commun et partager son expérience, afin de développer ses connaissances et/ou trouver une solution à un problème.

¹⁸ Alexandre Boudreau (1910-1997) fut l'âme dirigeante du Service social économique de l'École supérieure des pêcheries de 1938 à 1948.

¹⁹ Léo Bérubé est un diplômé de l'École supérieure des pêcheries (ÉSP) de l'Université Laval en 1942. Il était l'adjoint d'Alexandre Boudreau au Service social économique, un département de l'École. Fondateur du journal *À pleines voiles*, il fut plus tard à la tête du Conseil de la coopération du Québec.

Où va notre saumon ? Le Choc des idées, le 11 mars 1946, 17 p.

Basée sur des interviews du D^r Georges Préfontaine²⁰ et d'Alexandre Boudreau, l'émission porte sur les marchés d'exportation du saumon de l'Atlantique pêché au Québec.

L'avenir des pêcheurs de [nda : du] Québec. Le Choc des idées, le 18 mars 1946, 15 p.

Basée sur une interview avec le commandant Lucien Beaugé, l'émission aborde la modernisation des techniques de capture de la morue dans les régions maritimes du Québec.

Le problème du pêcheur. Le Choc des idées, le 25 mars 1946, 15 p.

L'émission est basée sur une interview avec l'économiste gaspésien Esdras Minville.

La petite industrie. Le Choc des idées, le 3 février 1947, 16 p.

Adaptation radiophonique de l'interview de Jean-Marie Gauvreau²¹ et d'Henri C. Bois²².

La pasteurisation du lait. Le Choc des idées, le 16 février 1948, 16 p.

Basée sur des interviews d'Édouard Pagé [profession inconnue] et d'Henri C. Bois, l'émission informe les auditeurs sur les procédés de pasteurisation du lait.

L'aspect technique des statistiques et la pêche. Le Choc des idées, le 8 mars 1948, 6 p.

Basée sur une interview d'Armand Leroux²³, l'émission porte sur l'organisation d'un service de cueillette de données sur les activités de pêche par le Bureau de la statistique du Québec.

Frigos ou poisson séché ? Le Choc des idées, le 15 mars 1948, 9 p.

Basée sur une interview de Léo Morin²⁴, l'émission contribue au débat entre partisans du développement de la production de poisson frais et congelé et ceux qui préconisent la persistance de la production traditionnelle de morue séchée et salée.

Comment au cours de l'après-guerre, empêcher la stabilisation des prix par le bas ? Le Choc des idées, le 22 mars 1948, 8 p.

En temps de guerre, le prix des denrées comme le poisson augmente considérablement et les pêcheurs y trouvent leur compte. Après les conflits, les prix chutent abruptement et l'industrie est en crise. L'émission explique les mécanismes mis en place pour atténuer le choc au niveau du pêcheur.

Moyens de savoir ce que recèle la mer. Le Choc des idées, le 15 mars 1949, 7 p.

Basée sur une interview avec le D^r Jean-Louis Tremblay²⁵ (1906-1990), l'émission aborde les méthodes utilisées par les chercheurs de la mer pour recenser et mieux connaître le comportement des différents organismes marins.

Les récoltes de la mer. Le Choc des idées, le 22 mars 1949, 10 p.

Basée sur une interview avec le biologiste Vadim Vladykov²⁶ (1898-1986), l'émission informe les auditeurs sur les différentes espèces d'intérêt commercial qui vivent dans le fleuve et l'estuaire du golfe du Saint-Laurent.

²⁰ Georges Préfontaine (1897-1986). Biologiste et médecin. Professeur à l'Institut de zoologie de l'Université de Montréal de 1927 à 1948 et directeur de 1934 à 1948. Pionnier de la recherche en sciences de la mer au Québec.

²¹ Jean-Marie Gauvreau était artiste et professeur en arts appliqués et en artisanat. Il présida à la fondation de l'École du meuble de Montréal.

²² Henri C. Bois était agronome et professeur d'économie. Il dirigea également le Conseil de la coopération du Québec.

²³ Armand Leroux, un diplômé de l'École supérieure des pêcheries en 1942, a mis sur pied le département « pêche » du Bureau de la statistique du Québec.

²⁴ Léo Morin (né en 1914) est un diplômé de l'École supérieure des pêcheries en 1942. Il dirigea des services d'inspection des produits de la pêche au Département des pêcheries du Québec, puis au niveau fédéral.

²⁵ Pionnier québécois des sciences de la mer, le D^r Jean-Louis Tremblay (1906-1990) a dirigé les stations de biologie marine de l'Université Laval à Trois-Pistoles (1934-1938), puis à Grande-Rivière de 1938 à 1951.

²⁶ Pionnier de la recherche halieutique, l'ichtyologiste Vadim Vladykov (1898-1986) est surtout connu pour ses travaux sur les espèces anadromes, catadromes et sur le béluga.

Le revenu net de la pêche. Le Choc des idées, le 29 mars 1949, 9 p.

Basée sur une interview avec le statisticien des pêches Armand Leroux, l'émission s'intéresse plus particulièrement à la rémunération des pêcheurs.

Le détroit de Belle Isle. Le Choc des idées, le 13 mars 1950, 11 p.

Basée sur une interview avec le chimiste Maurice Lessard²⁷, l'émission décrit les activités de pêche dans la région du détroit de Belle Isle.

Ce que le poisson rapporte au pêcheur. Le Choc des idées, le 20 mars 1950, 20 p.

Basée sur des interviews de Patrice Boudreau²⁸ et de Jean-Baptiste Tousignant²⁹, économiste au Bureau fédéral de la statistique, l'émission aborde la question des revenus que les pêcheurs tirent de leurs activités.

La consommation du poisson. Le Choc des idées, le 27 mars 1950, 14 p.

Basée sur des interviews de la journaliste Françoise Gaudet-Smet et de Camille Bazin, responsable de la cuisine expérimentale de la Division des pêcheries du ministère de l'Industrie et du Commerce. L'émission brosse un tableau des habitudes des consommateurs canadiens en rapport avec les produits de la pêche.

Étangs de ferme. Le Choc des idées, le 12 mars 1951, 14 p.

Basée sur des interviews de Patrice Boudreau et de Louis-Roch Séguin³⁰, deux diplômés de l'École supérieure des pêcheries, l'émission aborde les techniques d'aménagement et les diverses utilisations des étangs de ferme.

Le chalutier. Le Choc des idées, le 19 mars 1951, 19 p.

Basée sur une interview d'Arthur Labrie, sous-ministre des Pêches, l'émission parle de l'opposition entre les promoteurs des chalutiers et les tenants du palangrier [cordier]. Il traite aussi des techniques de pêche nouvelles apparues après la Seconde Guerre mondiale.

L'inspection du poisson doit demeurer la tâche du gouvernement, non de l'industrie. Le Choc des idées, le 26 mars 1951, 5 p.

Basées sur le texte d'une conférence de Léo Morin, directeur du Service d'inspection des produits marins au Département des pêcheries du Québec, l'émission aborde le rôle prépondérant de l'État en matière d'inspection des produits de la pêche.

Le transport des denrées. Le Choc des idées, le 11 février 1952, 14 p.

Basée sur une causerie de l'agronome P.-E. Boutet³¹ et sur l'interview de M. Poulin, l'émission traite de l'évolution du transport des denrées agricoles.

Les chalutiers. Le Choc des idées, le 10 mars 1952, 8 p.

Basée sur une interview avec Robert Raymond³², l'émission donne la parole à un promoteur de la création d'une flotte de chalutiers au Québec.

Ateliers versus gros établissements. Le Choc des idées, le 17 mars 1952, 10 p.

L'émission est basée sur une interview d'Alexandre Boudreau, secrétaire du Service social économique. Il est question de la centralisation de la transformation des produits dans de grandes usines régionales au détriment des petits ateliers répartis sur la côte. Il est en faveur d'une centralisation par étapes.

²⁷ Chimiste de formation, Maurice Lessard dirigea le Service technique du Département des pêcheries, puis fut sous-ministre adjoint aux pêches de 1963 à 1972.

²⁸ Patrice Boudreau (1915-1992) est un diplômé de l'École supérieure des pêcheries en 1943. Il fut directeur de l'Office national du film du Canada pour le Québec de 1951 à 1955.

²⁹ Jean-Baptiste Tousignant est un diplômé de l'École supérieure des pêcheries en 1942. Il occupa un poste d'économiste au ministère fédéral de la Statistique.

³⁰ Louis-Roch Séguin deviendra plus tard un spécialiste de la pisciculture.

³¹ L'agronome Paul-Émile Boutet (1911-1987) diplômé de l'École d'agriculture (Laval) en 1936 pratiqua aussi le journalisme agricole.

³² Robert Raymond (1920-1967) est un diplômé de l'École supérieure des pêcheries en 1944. Il a complété des études en océanographie au Danemark. Il a remplacé Louis Bérubé au poste de secrétaire de l'ÉSP en 1962.

L'avenir de nos pêcheries. Le Choc des idées, le 24 mars 1952, 5 p.

Basée sur le texte d'une conférence du commandant Lucien Beaugé, l'émission traite du futur de l'industrie québécoise des pêches.

Le séchage de la morue. Le Choc des idées, le 23 mars 1953, 9 p.

Louis Bérubé énumère les avantages et inconvénients du séchage naturel par rapport au séchage artificiel de la morue.

La coopération. Le Choc des idées, le 30 mars 1953, 4 p.

Louis Bérubé décrit les diverses formes de coopératives et parle de la coopération dans le domaine de la pêche.

Nord contre sud : l'avenir de la pêche. Le Choc des idées, le 22 mars 1954, 9 p.

L'émission est basée sur une interview avec Joseph Gaudreau³³, cadre technique en transformation des produits de la pêche. Louis Bérubé ajoute quelques commentaires sur les émissions qui portent sur les pêcheries.

Les organisations agricoles au Canada et ailleurs dans le monde : que faut-il en penser ? Le Choc des idées, le 14 février 1957, 11 p.

L'émission est basée sur des interviews du juge Georges-Henri Héon³⁴ et de l'agronome Lucien Arsenault.

La conservation du poisson. Le Choc des idées, le 21 mars 1957, 11 p.

Louis Bérubé parle de la problématique de la conservation et du transport du poisson frais. Il propose une méthode organoleptique³⁵ pour évaluer la qualité du poisson frais.

Notes et commentaires sur les émissions de pêcheries. Le Choc des idées, le 9 avril 1957.

L'auteur commente trois lettres reçues d'auditeurs qui réagissent à l'émission du 21 mars 1957 sur le thème de la conservation du poisson.

Le procès des antibiotiques : le point de vue du consommateur. Le Choc des idées, le 28 mars 1957, 11 p.

Adaptation radiophonique des interviews de M. L'Heureux et d'A.-J. O'Donoghue. On y traite de l'utilisation contestée des antibiotiques pour la préservation de la qualité des produits de la pêche.

Avantages de la grande pêche, inconvénients de la petite. Le Choc des idées, le 16 mars 1958, 10 p.

Émission basée sur des interviews avec Robert Raymond, professeur d'océanographie à l'ÉSP, et avec Jean Fréchet³⁶, spécialiste des bateaux et engins de pêche au Département des pêcheries du ministère de la Chasse et des Pêcheries.

La vente du poisson : libre ou régie ? Avantages de la vente libre. Le Choc des idées, le 23 mars 1958, 8 p.

L'émission est basée sur des interviews avec Léo Bérubé, secrétaire général du Conseil de la coopération du Québec, et avec Gérard Barbin³⁷, alors rédacteur en chef de la revue *Actualités marines* éditée par le ministère de la Chasse et de la Pêche.



L'Heure Pilote

La station radiophonique CHGB de Sainte-Anne-de-la-Pocatière entre en ondes le 5 octobre 1938. Créée par Thomas Desjardins avec l'appui de l'agronome, journaliste et politicien Georges Bouchard qui souhaitaient doter la Côte-du-Sud et le comté de Charlevoix d'un outil de communication de masse plus efficace que la presse écrite.

³³ Joseph Gaudreau (1918-1996) est un diplômé de l'ÉSP en 1947. Il a été le premier directeur de l'École des pêches de Caraquet au Nouveau-Brunswick.

³⁴ Georges-Henri Héon (1902-1965) fut avocat, procureur de la Couronne, juge et homme politique fédéral du Québec.

³⁵ Évaluation de la qualité basée sur les sens : vue, toucher, odorat.

³⁶ Jean Fréchet (1924-2007) est un diplômé de l'École supérieure des pêcheries en 1951. Il a consacré sa carrière à la modernisation des techniques de capture et des bateaux de pêche principalement au ministère fédéral des Pêches

³⁷ Gérard Barbin (1928-2018) fut le premier directeur de la revue *Actualités marines*. Il avait créé auparavant l'émission radiophonique *Radio-Pêcheries*. Sous-ministre dans plusieurs ministères, il a œuvré au Mouvement Desjardins, à l'Office franco-québécois pour la jeunesse et à l'UNESCO. Il a été PDG de Radio-Québec et chef de cabinet du maire de Québec, Jean-Paul L'Allier.

Le mois suivant, une entente entre la station et l'École supérieure d'agriculture prévoit la production d'une émission connue sous le nom de *L'Heure François-Pilote* en l'honneur du fondateur de l'École d'agriculture. L'émission ne dure qu'une saison, mais elle renaît le 12 octobre 1958 sous le nom de *L'Heure Pilote*. Elle aborde des sujets variés en lien avec la vie étudiante de l'École supérieure d'agriculture et de l'École supérieure des pêcheries. La diffusion cesse en 1962 lorsque l'École d'agriculture déménage sur le campus de l'Université Laval à Sainte-Foy³⁸.

L'école des pêcheries. *L'Heure Pilote*, le 25 octobre 1959, 3 p.

Dans cette émission, Louis Bérubé rappelle les principales étapes de la fondation de l'École supérieure des pêcheries et énumère ses plus importantes réalisations.



Radio-Pêcheries

L'émission *Radio-Pêcheries*, diffusée entre le 1^{er} avril 1952 et le 10 octobre 1959 par les stations CHNC New Carlisle et CKBL Matane, était produite par le Département des pêcheries du ministère de la Chasse et de la Pêche. Elle informait les opérateurs (pêcheurs, usiniers et artisans des industries connexes) sur l'évolution de l'industrie, les politiques gouvernementales et les avancées technologiques et scientifiques. Les transcriptions ronéotypées des émissions ont été numérisées en 2023, à l'initiative du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation à Gaspé. Il est à souhaiter que ces documents soient bientôt rendus disponibles sur la plate-forme numérique de BAnQ, car ils constituent une source d'information importante pour tous ceux qui s'intéressent à l'évolution de la pêche québécoise pendant cette période. La liste qui suit rassemble les participations à l'émission de Louis Bérubé à l'époque où il dirigeait l'École d'apprentissage en pêcheries, alors sous la tutelle du ministère de la Chasse et de la Pêche.

Cours aux filles de pêcheurs. Transcription de l'émission du 18 juillet 1952 animée par Gérard Barbin et diffusée par Radio-Canada dans le cadre de l'émission *La revue de l'actualité*.

Pour la deuxième année d'affilée, l'École d'apprentissage en pêcheries de Grande-Rivière organise un cours de cinq semaines en économie ménagère familiale à l'intention des filles de pêcheurs. Cet enseignement est vu comme complémentaire aux cours dispensés aux jeunes pêcheurs. Âgés de 16 à 30 ans, les élèves proviennent de tous les coins de la Gaspésie.

Reportage en marge de la cérémonie de clôture du cours aux 29 pêcheurs madelinots, donné à l'École d'apprentissage en pêcheries de Grande-Rivière sur la Pêche moderne. Transcription de l'émission spéciale de 30 minutes diffusées en direct le 4 février 1952 par CHNC New Carlisle.

La cérémonie est animée par Jean Fréchet, le directeur du Service de construction navale du Département des pêcheries du Québec. Des attestations sont remises aux élèves en présence du ministre et du sous-ministre. Le directeur de l'École, Louis Bérubé, fait un exposé sur les marchés du poisson. Puis, les élèves entonnent quelques chansons traditionnelles.

Interview de Louis Bérubé, directeur de l'École des pêcheries par Gérard Barbin. Transcription de l'émission du 12 février 1954 diffusée par la station CHNC New Carlisle (4 min. 45 sec.).

Ouverte en 1948, l'École a déjà accueilli 960 élèves, dont 260 filles de pêcheurs. Au moment de l'entrevue, des travaux d'agrandissement sont en cour pour doubler la superficie de l'établissement.

³⁸ LÉVESQUE Ulric, 2009. 150 ans d'enseignement agricole à La Pocatière (1859-2009), tome 1 : l'École et la Faculté (1859-1962), Fondation François-Pilote, La Pocatière (Québec), p. 275-279.

Avis et nouvelles. Transcriptions de l'émission du 24 mai 1954 (7 min. 20 sec.) animée par Gérard Barbin et diffusée par la station CHNC New Carlisle.

Une des nouvelles rend compte d'une entrevue avec Louis Bérubé à propos d'un cours en pêche organisé par l'École d'apprentissage qui a accueilli 23 jeunes pêcheurs anglophones de la Gaspésie âgés de 16 à 34 ans. L'enseignement a été dispensé dans les nouveaux ateliers.

Reportage en marge de la bénédiction de l'usine de filets de Pêcheurs-Unis à Rivière-au-Renard. Transcription résumée de l'émission du 9 juillet 1954 animée par Gérard Barbin et diffusée par la station CHNC New Carlisle.

La cérémonie qui s'est déroulée le dimanche 4 juillet 1954 était animée par Louis Bérubé. Elle regroupait plusieurs notables, ecclésiastiques et civils. Impliqué depuis les années 1920 dans le mouvement coopératif des pêcheurs, Louis Bérubé a rappelé les grandes étapes franchies par les pêcheurs de Rivière-au-Renard qui, grâce à l'amélioration des moyens de production, ont réussi à améliorer considérablement leurs conditions de vie.

SECTION 2 : ENREGISTREMENTS AUDIO

Deux enregistrements audio nous sont parvenus.

Fête du centenaire de l'École supérieure d'agriculture et du vingtième anniversaire de l'École supérieure des pêcheries. L'Heure Pilote, Archives de la Côte-du-Sud, 25 octobre 1959. Enregistrement sur trois bobines.

Bobine n° 2, côté 1 (1 h 6 min)

Louis Bérubé et le professeur Louis-de-Gonzague Fortin animent la fête. Entrevues et discours de dignitaire : M^{gr} Joseph Diament (directeur de l'École), Léonce Chenard [développement des pêcheries au Nouveau-Brunswick] et remise de médailles par l'abbé François-Xavier Jean à Charles E. Désourdy et Guy Leblanc de Pêcheurs-Unis de Québec et à Léo Bérubé du Conseil de la coopération du Québec.

Charité internationale et assistance aux pays sous-développés. Conférence prononcée au Club Richelieu de Québec par Louis Bérubé, agronome, le 27 janvier 1960, durée : 23 min. 5 sec., station CKCV 1280 de Québec. Coll. Gaétan Myre [don de Jean Bérubé].

L'exposé porte sur le mouvement d'aide aux populations défavorisées des pays en voie de développement par les Nations unies et le Plan de Colombo, des organisations auxquelles Louis Bérubé a été associé.

SECTION 3 : À PROPOS DE LOUIS BÉRUBÉ

Cette section regroupe des ouvrages et des articles de journaux et de revues qui mettent en évidence la contribution de Louis Bérubé au développement de la pêche maritime à différents moments de sa carrière. La plupart des articles de journaux québécois sont disponibles sur la plate-forme numérique de BANQ. La section rassemble également des articles de journaux, des enregistrements radiophoniques et des captations vidéo de conférences en lien avec les activités de promotion de la biographie de Louis Bérubé parue en juin 2023. Enfin, on trouve à la fin les liens vers le site Internet et la page Facebook de Louis Bérubé, tous deux gérés par Louise Bérubé, sa fille aînée.

RAPPORTS, OUVRAGES ET ARTICLES DE JOURNAUX ET DE REVUES

BELLELISLE, J.-A. Dans *Rapport général du Ministère de la Colonisation, des Mines et des Pêcheries de la Province de Québec pour l'année finissant le 30 juin 1924*, p. 400-401.

Compte-rendu du surintendant de la Chasse et de la Pêche sur les activités de Louis Bérubé pour l'année 1923 à titre d'inspecteur des coopératives de pêcheurs. Un rare témoignage sur les débuts du premier mouvement des coopératives de pêcheurs en Gaspésie. Ce rapport signale à la page 400 l'embauche de Louis Bérubé [nda : sans le nommer] à titre d'inspecteur des coopératives de pêcheurs.

Lien vers la collection numérique de la Bibliothèque de l'Assemblée nationale du Québec :

https://www.bibliotheque.assnat.qc.ca/DepotNumerique_v2/AffichageNotice.aspx?idn=100445

ANONYME. *Rapport de la commission royale chargée de l'investigation relative aux pêches propres aux provinces maritimes et aux Îles-de-la-Madeleine*. Ottawa, Imprimeur de la très Excellente Majesté le Roi, 1928, 138 p.
[Voir l'encadré qui suit].

Lien : <https://publications.gc.ca/site/fra/9.820905/publication.html>

LOUIS BÉRUBÉ ET ALFRED KAVANAGH TÉMOIGNENT DEVANT LA COMMISSION ROYALE DE 1928

« Il n'est pas hors de propos de citer ici un fait digne de marques survenu lors de notre investigation à Gaspé. À cette assemblée apparurent devant nous deux jeunes gens, MM. Bérubé et Kavanagh, qui, au moyen de bourses accordées par le gouvernement de Québec, ont été en mesure d'obtenir un diplôme de l'École de pêche de l'Université de Washington, à Seattle, É.-U.

M. Kavanagh est maintenant surveillant des pêches dans l'arrondissement de Gaspé et M. Bérubé est gérant d'une société exerçant le négoce général du poisson dans la péninsule de Gaspé. Ces deux jeunes gens, versés dans toutes les branches de l'industrie des pêches et désireux de tous les perfectionnements, contribueront beaucoup, nous en sommes assurés, à l'avancement et à l'expansion des pêches propres à la péninsule de Gaspé par l'application des récents procédés et des connaissances techniques et scientifiques. Il conviendrait de ne jamais perdre l'occasion d'utiliser leur savoir et leur expérience au relèvement de l'industrie des pêches et de la condition de ceux qui l'exercent dans la province de Québec et peut-être même dans les autres. »

Source : Extrait du Rapport de la Commission royale chargée de l'investigation relative aux pêches propres aux provinces maritimes et aux Îles-de-la-Madeleine, Ottawa, 1928, p. 96-97.

ANONYME. *Les cultivateurs ont besoin de l'enseignement agricole*. Montréal, La Patrie, 26 septembre 1931, p. 30.
Appréciation de l'ouvrage *Principes et pratique de la coopération agricole* de Louis Bérubé.

ANONYME. *Conférence de Louis Bérubé*. Québec, Le Soleil, 8 novembre 1945, p. 9.

Le conférencier présente l'École supérieure des pêcheries aux membres de la Société Saint-Jean-Baptiste de Québec : son historique, ses buts et ses réalisations.

ANONYME. *Prominent Men in the Industry*. Gardenvale (Québec), Canadian Fisherman, March 1946, p. 12.
L'article rappelle le rôle important joué par Louis Bérubé dans la modernisation de la pêche depuis les années 1920.

ANONYME. *M. Louis Bérubé ira à Buffalo*. L'Action catholique, 15 mars 1946, p. 20.

La participation de Louis Bérubé au congrès de l'American Institute of Food Technologists qui se tient à Buffalo.

ANONYME. *M. Louis Bérubé, délégué de l'École des pêcheries de Ste-Anne à Buffalo*. À Pleines Voiles, Vol. 3, n° 5 (15 mars 1946), p. 7.

Au congrès de l'American Institute of Food Technologists, Louis Bérubé parle des réalisations du Québec dans le domaine de la formation des technologistes en transformation des produits de la pêche.

ANONYME. *Voyage d'études de Louis Bérubé*. Le Soleil, 17 juillet 1947, p. 11.

Louis Bérubé va étudier le fonctionnement de la pêche à Saint-Pierre-et-Miquelon et à Terre-Neuve. Il enseigne à un groupe de pêcheurs de Blanc-Sablon formés en coopérative par le Service social économique.

ANONYME. *M. Louis Bérubé en voyage d'études*. À pleines voiles, juillet 1947, p. 4.

Voyage d'études des pêcheries du golfe du Saint-Laurent et des bancs de Terre-Neuve.

ANONYME. MM. L. Bérubé et Louis-T. Blais³⁹ à la Commission des prix des pêcheries. Le Soleil, 30 juillet 1947, p. 20.

ANONYME. *M. Louis Bérubé nommé membre de la Commission de soutien des prix du poisson à Ottawa*. À pleines voiles, août 1947, p. 2.

Louis Bérubé est nommé représentant des coopératives de pêcheurs au sein du Comité national de la Commission de soutien des prix aux pêcheurs et Louis T. Blais, un industriel de la pêche du Québec, siège à un comité régional de la côte est du pays.

ANONYME. *L'École supérieure des pêcheries à l'honneur*. À pleines voiles, Vol. IV, no 7 (1^{er} mai 1948), p. 8 et 9.

Louis Bérubé prononce le 20 avril 1948 une conférence à l'Université Harvard sur la situation de l'industrie de la pêche au Canada en rapport à celle qui prévaut aux États-Unis.

ANONYME. *M. Louis Bérubé aux Îles-de-la-Madeleine*. À pleines voiles, Vol. IV, n° 10 (août 1948), p. 10.

Louis Bérubé enquête sur les revenus des pêcheurs des Îles-de-la-Madeleine alors que le taux d'inflation est important.

ANONYME. *Directeur*. À pleines voiles, Vol. 5, n° 7 (juin 1949), p. 2.

Louis Bérubé est officiellement nommé directeur de l'École d'apprentissage en pêcheries de Grande-Rivière.

ANONYME. *Un congrès national des coopératives de pêcheurs*. L'Action catholique, 11 mars 1952, p. 3.

Nomination de Louis Bérubé à la présidence de l'Association des coopératives de pêcheurs du Canada

ANONYME. *M. Louis Bérubé, élu président des coopératives de pêcheurs*. À pleines voiles, Vol. VIII, n° 2, mars 1952, p. 3.

Au congrès national des coopératives de pêcheurs du Canada, Louis Bérubé est élu président de cette association qui regroupe 177 syndicats répartis d'un océan à l'autre.

ANONYME. *M. Louis Bérubé en Orient*. À pleines voiles, Vol. 13, n° 1, janvier 1956, p. 4.

Départ de Louis Bérubé pour une mission de six mois au Cambodge à titre de conseiller technique et économique auprès du gouvernement khmer.

ANONYME. *Quebec Scientist to Cambodia*. Canadian Fisherman, February 1956, p. 3.

Départ de Louis Bérubé pour une mission de six mois au Cambodge à titre de conseiller technique et économique auprès du gouvernement khmer.

ANONYME. *L'aide aux pays sous-développés — au Cambodge, en Indonésie — Le Canada et le Plan de Colombo*. L'Action catholique, le 29 juillet 1956, p. 20-21.

Abondamment illustré de magnifiques photographies de Bill McClelland de l'Office national du film du Canada, l'article montre Louis Bérubé en action sur le terrain.

³⁹ Dans les années 1940, Louis-T Blais était propriétaire d'une usine pour la production d'huile de morue et de loup-marin à La Tabatière en Basse-Côte-Nord.

le pêcheur CANADIEN

REVUE MENSUELLE DES PÊCHEURS DE LANGUE FRANÇAISE

OL. I

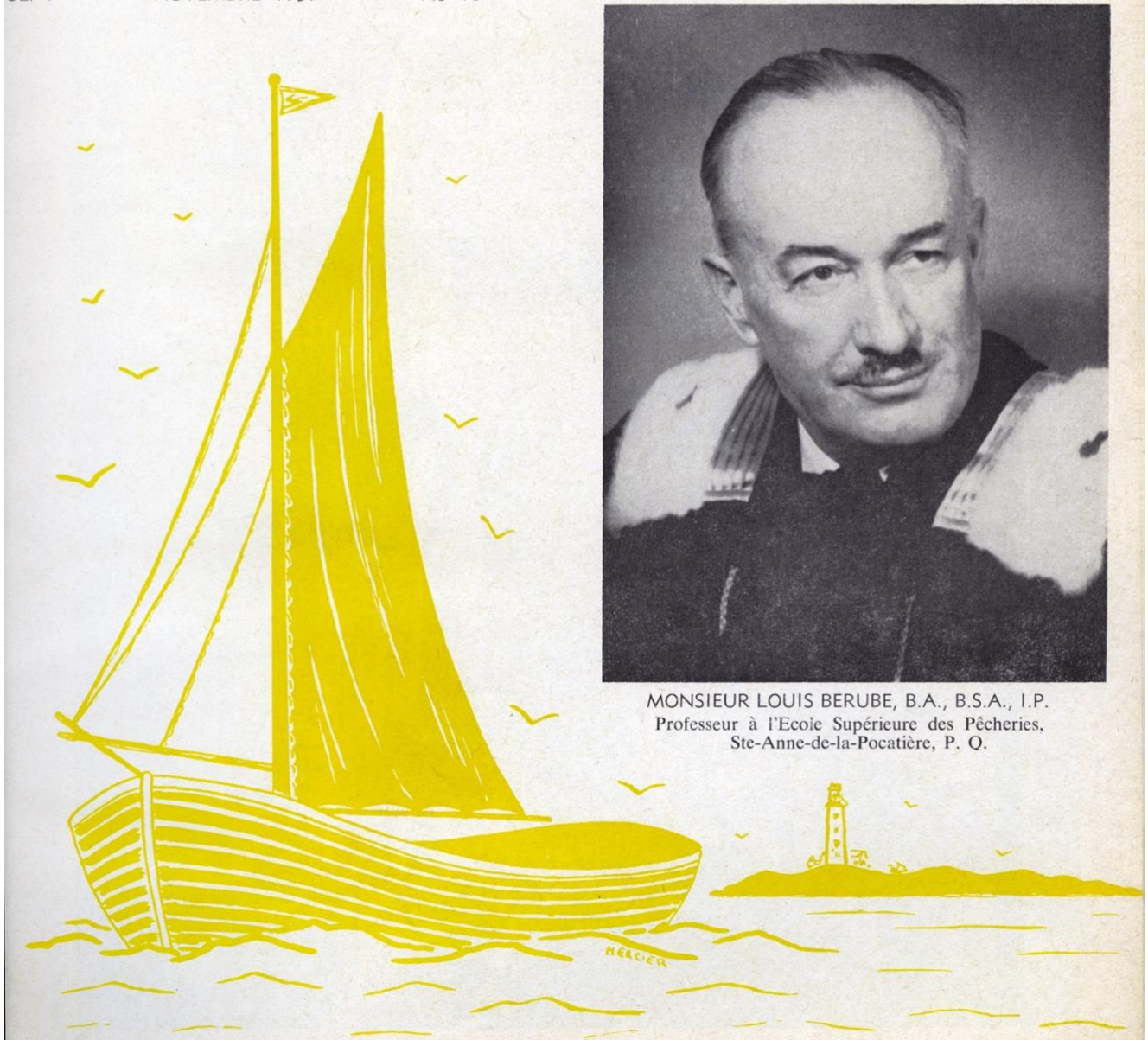
NOVEMBRE 1959

No 10

NOTRE VEDETTE DU MOIS



MONSIEUR LOUIS BERUBE, B.A., B.S.A., I.P.
Professeur à l'Ecole Supérieure des Pêcheries,
Ste-Anne-de-la-Pocatière, P. Q.



Louis Bérubé à la une de la revue *Le Pêcheur canadien* de novembre 1959

ANONYME. *School for Fisherman*. New York, Time Magazine, December 23, 1957 [Archives familiales].

Le journaliste relate sa rencontre avec Louis Bérubé et sa visite de l'École supérieure des pêcheries.

ANONYME. *M. Louis Bérubé, réélu président des pêcheries coopératives du Canada*. À pleines voiles, juin 1957, p. 2.

ANONYME. *La coopérative devrait d'abord réussir dans le domaine économique*. Le Soleil, 18 avril 1958, p. 16.

Lors du congrès de l'Union des coopératives du Canada qui se tient à Québec, Louis Bérubé, s'appuyant sur l'échec des premières coopératives de pêcheurs de la Gaspésie (1923-1933), affirme que pour atteindre ses objectifs sociaux, la coopérative doit nécessairement être une réussite économique.

ANONYME. *Au Ceylan*. L'Action catholique, 21 juin 1958, p. 31.

Nomination de M. Bérubé au poste de directeur de la mission des pêcheries du Plan de Colombo au Ceylan.

ANONYME. *En mission au Ceylan*. À pleines voiles, Vol. 15, n° 7, juillet 1958, p. 3.

But et durée de l'affectation de Louis Bérubé au Ceylan.

ANONYME. *Nouvelles d'Orient*. À pleines voiles, Vol. 16, n° 4, avril 1959, p. 2.

L'entrefilet porte sur les activités de Louis Bérubé au Ceylan et en Malaisie.

ANONYME. *La vedette du mois : Monsieur Louis Bérubé*. Le Pêcheur canadien, novembre 1959, p. 2-3.

L'article relate le parcours de Louis Bérubé depuis le début de sa carrière en 1923. Photographie de Louis Bérubé en une.

ANONYME. *L'École supérieure des pêcheries, institution de rayonnement*. La Bonne Terre, janvier 1960.

Ce numéro spécial, qui souligne le vingtième anniversaire de l'ÉSP, fait ressortir la contribution de Louis Bérubé et de ses collègues à la création de l'École et du Service social économique.

ANONYME. *Fête à Newport : bénédiction des bateaux de pêche et de l'usine des Pêcheurs-Unis*. Le Pêcheur canadien, Vol. 2, n° 21 (octobre 1960), p. 6-11.

Compte-rendu détaillé des grandes célébrations qui ont eu lieu à Newport lors de l'inauguration de la nouvelle usine de la fédération des Pêcheurs-Unis. Louis Bérubé était membre du comité organisateur.

ANONYME. *M. Louis Bérubé au Manitoba*. L'Action catholique, 13 mars 1961, p. 21.

ANONYME. *Le Manitoba fait appel à M. Louis Bérubé*. À pleines voiles, Vol. 18, n° 3 (mars 1961), p. 2.

Le gouvernement du Manitoba confie le mandat à Louis Bérubé de faire le diagnostic des pêcheries d'eau douce de la province et de faire des recommandations pour améliorer son rendement.

ANONYME. *Fisheries Development in Ceylon – Canada's Assistance*. The Colombo Plan, Vol. 4, n° 6, p. 1-4. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, B9 D 2,5.

Ce numéro spécial de la revue souligne, entre autres, la contribution de Louis Bérubé à cet important projet.

ANONYME. *The Colombo Plan, Britain's Part, 1951-1961*. London, General Office of Information, 1961, 34 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, 3^e versement.

Cette brochure commémorative décrit les réalisations du gouvernement britannique dans le cadre du Plan de Colombo entre 1951 et 1961. La contribution de Louis Bérubé est soulignée à la page 3.

ANONYME. *M. Louis Bérubé, en Malaisie*. À pleines voiles, Vol. 20, n° 1 (janvier 1963), p. 25.

L'entrefilet annonce le départ de Louis Bérubé pour la Malaisie où il sera conseiller du Plan de Colombo auprès du Conseil de la planification et de développement économique à Kuala Lumpur.

ANONYME. M. *Louis Bérubé de retour de Malaisie*. À pleines voiles, Vol. 21, n° 6 (juillet 1964), p. 11.

Louis Bérubé revient de Malaisie où, pendant dix-huit mois, il a occupé un poste de conseiller au ministère de l'Agriculture et des Pêches à Kuala Lumpur. Il s'est surtout occupé de commercialisation des produits de la pêche et de l'organisation de coopératives de pêcheurs.

ANONYME. *Chain of Cold to aid the Fishermen*. Kuala Lumpur (Malaysia), The Malay Mail, June 5, 1964, p. 6. UQAR-SAR Fonds Louis-Bérubé, 3^e versement.

Louis Bérubé témoigne de son action dans le cadre du Plan de Colombo pour mettre en place une chaîne de froid dans la région de Malaya.

ANONYME. *Il faut apprendre aux peuples pauvres à se nourrir, c'est la clé de leur avenir*. Québec, L'Action, 13 mars 1967, p. 10.

Compte-rendu d'une causerie de Louis Bérubé au club Richelieu de Sainte-Anne sur les projets du Plan de Colombo en Malaisie.

ANONYME. *Aide aux enfants déshérités de la Malaisie*. L'Action, le 17 mars 1967, p. 8.

Compte-rendu d'une causerie au club Richelieu de Sainte-Anne sur les projets du Plan de Colombo en Malaisie.

ANONYME. *La présence du Canada dans le monde par l'aide aux pays défavorisés*. Ottawa, Le Droit, le 8 juillet 1967, p. 7. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, 3^e versement.

La section francophone du Bureau canadien de l'aide extérieure [nda : ce Bureau est l'ancêtre de l'Agence canadienne de développement international] collabore à la réalisation de projets humanitaires avec le gouvernement du Québec.

ANONYME. *Canadian Methods Aid Fisherman in Asia*. Ottawa, Canadian International Development Agency, International Development, Vol. 2, n° 4 (octobre 1968), p. 1. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, 3^e versement.

Grâce à Louis Bérubé, les moyens utilisés il y a 50 ans pour sortir les pêcheurs gaspésiens de la misère sont utiles aujourd'hui en Asie. Louis Bérubé vient de se voir décerner un doctorat honorifique de l'Université d'Ottawa.

ANONYME. *Éloges—Citations, Louis Bérubé*. Ottawa, bulletin de l'Institut de coopération internationale, Vol. 1, n° 1, 1969, p. 13-14.

Compte-rendu de la remise d'un doctorat honorifique en sciences sociales à Louis Bérubé dans le cadre du premier congrès de l'Institut de coopération internationale de l'Université d'Ottawa.

ANONYME. *Le doyen des coopérants canadiens encore et toujours à l'œuvre*. Hull (Québec), ACDI, Directions du développement, Vol. 1, n° 2, 1970, p. 20-21.

L'article résume la longue carrière de Louis Bérubé, alors âgé de 73 ans.

COMMONWEALTH TODAY. *Colombo Plan Ten Years*. London, 1960. 8 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, 3^e versement.

Cette publication souligne le dixième anniversaire de la création du Plan de Colombo ; elle comprend une photographie de Louis Bérubé au Cambodge.

FOURNIER, Angèle. *Traverser les courants, de l'École d'apprentissage en pêcheries au Centre spécialisé des pêches*. Grande-Rivière (Québec), Fondation Pierre-Fortin, 1999, 120 p.

L'ouvrage souligne le cinquantième anniversaire de l'École des pêches de Grande-Rivière, y compris la contribution de Louis Bérubé à sa fondation et à sa gestion entre 1948 et 1958.

GRENIER, Raymond. *Le doyen des coopérants canadiens toujours à l'œuvre*. Hebdo Canada, Vol. 6, n° 37 (13 septembre 1978), p. 4.

Au moment où Louis Bérubé vient d'atteindre l'âge de 80 ans et qu'il est toujours actif, cet article lui rend hommage et retrace les grandes étapes de sa longue carrière.

GODBOUT, Gilbert. *Album des anciens du Séminaire de Rimouski*. Rimouski, Imprimerie Gilbert, 1940, 555 p.

Une notice biographique sur Louis Bérubé figure à la page 347.

GUINDON Hubert et Jean-Louis MARTEL. *L'expérience coopérative, entrevue avec M. Louis Bérubé*. Montréal, École des hautes études commerciales, 1979, 63 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, 3^e versement.

Version préliminaire d'une entrevue de Louis Bérubé [nda : la version définitive n'a pu être produite avant son décès]. Ce document de première importance apporte des précisions sur plusieurs épisodes de sa carrière.

LAPLANTE Robert, Paul LAROCQUE et Gaétan MYRE, *Le Mouvement de Sainte-Anne*. Le Javelier, Vol. XLIX, n^o 1, Société d'histoire et de généalogie de la Côte-du-Sud, La Pocatière, 2025, 32 p.

Condensé de l'histoire de l'École supérieure des pêcheries de l'Université Laval, du Service social économique et de la fédération coopératives des Pêcheurs-Unis de Québec.

LAROCQUE, Paul. *Pêche et coopération au Québec*. Montréal, Éditions du Jour, 1978, 379 p.

Un ouvrage incontournable sur « le mouvement de Sainte-Anne » et de ses protagonistes, dont Louis Bérubé.

LÉVESQUE, Ginette. *Bibliographie de l'œuvre de Louis Bérubé*. Travail scolaire en bibliothéconomie, La Pocatière (Québec), Collège classique de Sainte-Anne, 1962, 45 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, 3^e versement.

La première bibliographie de Louis Bérubé couvre la période de 1923 à 1962.

MARSAN, Guillaume et Simon Rioux. *L'enseignement des sciences en transformation – L'exemple de Rimouski*. Québec, BANQ, À rayons ouverts, n^o 111 [Sciences et savoirs], 2023, p. 46-53.

MYRE, Gaétan. *Louis Bérubé — Le renouveau de la pêche québécoise au XX^e siècle*. La Pocatière (Québec), Société d'histoire et de généalogie de la Côte-du-Sud, Cahier d'histoire n^o 30, 2023, 199 p.

Biographie de Louis Bérubé parue en juin 2023.

POULIN, Thomas. *Un souhait : l'unité coopérative*. Québec, L'Action catholique, 26 août 1931, p. 3.

Appréciation de la brochure « Principes et pratique de la coopération agricole » publiée par Louis Bérubé.

PROVOST, Pierre. *Contre vents et marées, les 55 ans de la Coopérative des pêcheurs de Carleton*. Québec, Éditeur officiel du Québec, 1978, 128 p.

L'ouvrage précise le rôle joué par Louis Bérubé dans la fondation et l'encadrement de la coopérative des pêcheurs de Carleton.

SAINT-PIERRE, Jacques. *Les chercheurs de la mer*. Québec. Institut québécois de recherche sur la culture, 1994, 256 p.

L'ouvrage mentionne la contribution de Louis Bérubé dans la fondation et la gestion de l'École supérieure des pêcheries.

RICHELIEU INTERNATIONAL. *La Pocatière 1955-1980* [brochure commémorant le 25^e anniversaire du club]. La Pocatière (Québec), 1980, 33 p. UQAR-SAR, Fonds Louis-Bérubé, 3^e versement.

La brochure souligne la participation de Louis Bérubé et du Club Richelieu de La Pocatière à des projets d'aide à des communautés défavorisées dans les pays en développement. Monsieur Bérubé fut l'un des 25 membres fondateurs du Club.

THIBAUT André. *Le mouvement Antigonish, racines et influences*. Lévis (Québec), Les Éditions de la francophonie, 2010, 197 p.

L'auteur souligne la contribution de Louis Bérubé et de quelques autres protagonistes du Mouvement de Sainte-Anne.

COUVERTURE MÉDIATIQUE DE LA BIOGRAPHIE DE LOUIS BÉRUBÉ

La parution de la biographie de Louis Bérubé en juin 2023 a été suivie d'une série de conférences de l'auteur au Bas-Saint-Laurent, en Gaspésie et à Québec. La plupart de ces événements ont été couverts par les médias locaux. Nous regroupons ici ceux qui ont laissé des traces.



Articles

ANONYME. *Louis Bérubé, un lancement réussi pour un grand homme*. La Pocatière, Le Placoteux, 28 juin 2023, p. 20.

Lien : <https://leplacoteux.com/archives/archives/>

BOURGAULT-FAUCHER, Gabriel. *Sortir les pêcheurs de la misère : un bref retour sur l'œuvre de Louis Bérubé*. Rimouski, collectif Mange ton Saint-Laurent [en ligne le 3 octobre 2024].

Compte-rendu de la biographie de Louis Bérubé intitulée « Louis Bérubé – Le renouveau de la pêche québécoise au XX^e siècle ».

Lien :

<https://mangetonsaintlaurent.com/sortir-les-pecheurs-de-la-misere-un-bref-retour-sur-loeuvre-de-louis-berube/>

BOURGAULT-FAUCHER, Gabriel. *Bref retour sur l'œuvre de Louis Bérubé — Sortir les pêcheurs de la misère*. Montréal, L'Action nationale, octobre 2024, p. 43-60.

Compte-rendu de la biographie de Louis Bérubé intitulée « Louis Bérubé – Le renouveau de la pêche québécoise au XX^e siècle ».

FOURNIER, Johanne. *Louis Bérubé, un bienfaiteur de la Gaspésie*. Grande-Rivière, Pêche Impact, Vol. 36, n^o 3 (juin-juillet-août 2023).

GODIN, Nancy. *Louis Bérubé, un pilier pour les pêches*. Pêches & Aquaculture en nouvelle [en ligne, encarté dans le journal Pêches-Impact], février-mars 2024.

Lien :

https://www.mapaq.gouv.qc.ca/SiteCollectionDocuments/Journal_Peche_Impact/2024/Peches_et_Aquaculture_Fevrier_Accessible.pdf

LANDRY Nicolas. Compte rendu de [Myre, Gaétan. *Louis Bérubé. Le renouveau de la pêche québécoise au XX^e siècle*]. Revue d'histoire de l'Amérique française, 77(4), 2024, p. 103-106.

Lien : <https://doi.org/10.7202/1115884ar>

Compte-rendu de la biographie de Louis Bérubé parue en juin 2023.

LAROCQUE, Paul. *Louis Bérubé. Le renouveau de la pêche québécoise au XX^e siècle*. Québec, Société québécoise d'ethnologie, revue Rabaska, Vol. 24 (octobre 2024). p. 363-366.

Compte-rendu de la biographie de Louis Bérubé par l'historien Paul Larocque.

THIBAUT, Jean-Philippe. *Le legs de Louis Bérubé pour le monde de la pêche raconté par Gaétan Myre*. Gaspé, journal Graffici, juin 2024, p. 22-23.

Lien : <https://graffici.ca/actualite/des-mots-des-notes-et-des-images-louis-berube/>



Entrevues radiophoniques

Interview de l'éditeur René Gagnon par Emmanuelle Morris. Carleton-sur-Mer, station CIEU-FM, le 3 octobre 2023.

Lien : <https://cieufm.com/entrevue/entrevue-avec-rene-gagnon-sur-le-livre-louis-berube/>

Interview de René Gagnon sur le travail d'éditeur en rapport avec la parution de la biographie de Louis Bérubé. La Pocatière, station CHOX-FM [archive électronique non disponible], 8 janvier 2024.

Interview de Gaétan Myre par Liliane Bussièrès sur Louis Bérubé et le mouvement de Sainte-Anne. Rimouski-Mitis, station FLO FM, 18 min 37 s, 29 octobre 2024.



Captations vidéo

JOSEPH, Éric-Robert. *Le renouveau de la pêche gaspésienne au XX^e siècle*. Paspébiac, La vague culturelle, TéléVag et Centre historique national de Paspébiac, 9 min 33 s, le 9 octobre 2023.

Lien : <https://www.youtube.com/watch?v=xoK2UtqDKZE>

LAPERRIÈRE, Jean-Denis. *Louis Bérubé, architecte de la révolution de la pêche gaspésienne*. Grande-Rivière, La télé du Rocher Percé et Courant culturel Rocher Percé, 15 min 55 s, le 13 avril 2024.

Lien :

<https://www.telerocherperce.tv/2024/04/25/louis-berube-architecte-de-la-revolution-de-la-peche-gaspesienne/>

VIBERT, Yan. *Louis Bérubé (1897-1980) : le renouveau de la pêche québécoise au XX^e siècle*. Gaspé, Musée de la Gaspésie et Télé-Gaspé, 55 min 34 s, le 14 avril 2024.

Lien <https://telegaspe.ca/louis-berube-1897-1980-le-renouveau-de-la-peche-quebecoise-au-xxe-siecle/>



Colloque « Coopération, pêches et développement de l'Est du Québec » (UQAR le 16 février 2024)

Organisateurs/partenaires :

Université du Québec à Rimouski, Fonds d'excellence en recherche Apogée Canada, Institut de recherche en économie contemporaine, Bibliothèque et Archives nationales à Rimouski, Réseau Québec maritime, Archipel (Groupe de recherche en patrimoine de l'Université du Québec à Rimouski).

Conférenciers :

- Robert Laplante, directeur général de l'Institut de recherche en économie contemporaine
Origine et signification de l'École de Sainte-Anne-de-la-Pocatière et du Service social économique
- Paul Larocque, professeur retraité, Département d'histoire de l'UQAR
Pêcheurs-Unis et la coopération en Gaspésie
- Gaétan Myre, auteur et vulgarisateur
Louis Bérubé, pionnier de la coopération en pêche au Québec

Animatrice :

- Hélène Raymond, journaliste

Table ronde sur le thème Héritage et actualités de l'École de Sainte-Anne-de-la-Pocatière

- Anne Fauré, professeure en gestion des ressources maritimes à l'UQAR
- Gabriel Bourgault-Faucher, chercheur en socio-économie des pêches à l'IREC
- Stéphanie Harnois, enseignante au cégep de la Gaspésie et des Îles

Captation vidéo :

L'évènement a fait l'objet d'une captation vidéo (2 h 25 min 48 s) qui peut être visionnée sur le site du Réseau Québec maritime.

Lien : <https://www.rqm.quebec/activites/colloque-peches/>



Ouverture du colloque Coopération, pêches et développement tenu à l'UQAR le 16 février 2024. Photo Baptiste Grison.



Internet et page Facebook

Le site Internet et la page Facebook Louis Bérubé sont administrés par madame Louise Bérubé.

Site Internet : <https://www.louisberube.ca/>

Page Facebook : <https://www.facebook.com/professeur.louis.berube/>

Annexe 1 : Résumé de la carrière de Louis Bérubé

1897

Naissance le 12 novembre à Saint-Philippe-de-Néri dans le Kamouraska au sein d'une famille nombreuse. Cultivateur, son père, Clovis Bérubé (1861-1933), est sociétaire d'une coopérative qui exploite une beurrerie. Avant son mariage, sa mère, Marie-Adélaïde St-Onge (1863-1957) a été institutrice.

1910

La famille déménage à Sainte-Angèle-de-Mérici dans la vallée de la Matapédia pour favoriser l'établissement de ses fils sur de nouvelles terres.

1911-18

Études classiques au Séminaire Saint-Germain de Rimouski. Il sera un premier de classe, récipiendaire de prix d'excellence.

1918-21

Études en agronomie à l'École d'agriculture de Sainte-Anne-de-la-Pocatière.

Les années d'apprentissage (1922-1938)

1921-22

Premier emploi à titre d'Inspecteur des coopératives au ministère de l'Agriculture du Québec.

1923-26

Participe au premier mouvement des coopératives de pêcheurs en Gaspésie [le Mouvement de Gaspé] à titre d'inspecteur des coopératives au ministère des Mines, de la Colonisation et des Pêcheries. Fondation et encadrement des premiers syndicats coopératifs en Gaspésie.

1923 : Cours en commerce international à l'École des hautes études commerciales de Montréal.

1924 : Stage d'études au College of Fisheries de l'Université de Washington à Seattle.

1926 : Études au Massachusetts Institute of Technology (Cambridge). Cours en Fish Technology⁴⁰ dans le programme Biology & Public Health.

1926-33

Louis Bérubé quitte le mouvement coopératif des pêcheurs et devient gérant, puis actionnaire de la compagnie Le Poisson de Gaspé Limitée à Mont-Louis de 1926-1930 et à Barachois de 1930-1933.

1928-30 : Chroniqueur en pêche au journal *La Voix de Gaspé*.

1929 : Début d'une carrière de professeur en pêche à l'École d'agriculture de Sainte-Anne-de-la-Pocatière.

1930 : Avec ses associés, il aménage à Barachois le premier entrepôt frigorifique pour le poisson en Gaspésie.

1933-38

Directeur de la production du poisson frais et congelé au Département des pêcheries.

1934 : Participe à la première mission océanographique France-Québec dans le golfe du Saint-Laurent à bord du navire français Président Théodore-Tissier.

Louis Bérubé, un des protagonistes du Mouvement de Sainte-Anne
qui va relancer et encadrer les coopératives de pêcheurs à partir de 1938

1938

Avec François-Xavier Jean⁴¹, Louis Bérubé fonde l'École supérieure des pêcheries (ÉSP) de Sainte-Anne-de-la-Pocatière, rattachée à l'Université Laval. Il en assumera la direction de 1938 à 1962. Le rôle de l'École sera de former un corps de spécialistes de la pêche chargés d'encadrer les entreprises, les coopératives de même que les services de l'État et les structures de formation.

La même année, il participe à la création du Service social économique, un département de l'ÉSP chargé de créer de nouvelles coopératives. Il collaborera plusieurs années aux activités de formation et d'animation organisées par le Service à l'intention des pêcheurs coopérateurs.

1939

Cofondateur et secrétaire général en 1939 de Pêcheurs-Unis de Québec, une fédération qui regroupera les syndicats coopératifs créés et animés par le Service social économique.

1947-57 : Il siège au conseil d'administration de l'Office fédéral de soutien des prix du poisson.

1948

Il fonde l'École d'apprentissage en pêcheries (aujourd'hui l'École de pêche et d'aquaculture du Québec) qu'il dirige pendant dix ans. Construit à Grande-Rivière, l'établissement sous tutelle du ministère de la Chasse et des Pêcheries formait à ses débuts aux métiers de la pêche (pêcheurs, travailleurs de la transformation et métiers connexes). L'École est rattachée depuis 1968 au cégep de la Gaspésie et des Îles.

1948-49 : Études de maîtrise en sciences sociales à l'Université Laval. Son mémoire porte sur l'expérience du premier mouvement des coopératives de pêcheurs en Gaspésie (1923-1933).

1950-56 : Cofondateur et président de l'Association des coopératives de pêcheurs du Canada.

Une carrière internationale en trois phases : a) expert-conseil en Asie pour le compte du Plan de Colombo ; b) conseiller spécial à l'Agence canadienne de développement international ; c) conseiller bénévole sur des projets d'aide directe à des populations défavorisées de pays en développement.

1956

Conseiller auprès du ministre des Pêches du Cambodge, le prince Norodom Sihanouk.

1958-59

Directeur du projet en pêche du Plan de Colombo canadien au Ceylan (aujourd'hui le Sri Lanka).

1962

Départ à la retraite de l'Université Laval.

1963-65

Chef d'un grand projet de développement de la pêche industrielle en Malaisie pour le compte de l'Agence canadienne de développement international.

⁴¹ L'abbé Jean venait d'être nommé directeur de l'École supérieure d'agriculture.

1968-72

Conseiller spécial à l'Agence canadienne de développement international nouvellement créée. Il participe à la définition des orientations stratégiques du gouvernement canadien en matière de coopération internationale dans le domaine de la pêche. Il définit des programmes et des projets de pêche au profit de pays défavorisés.

1968 : L'Université Laval lui décerne le titre de professeur émérite.

1968 : Doctorat honorifique en sciences sociales de l'Université d'Ottawa.

1972-80

Collabore bénévolement à des projets d'aide directe à des populations défavorisées en Asie et en Amérique latine.

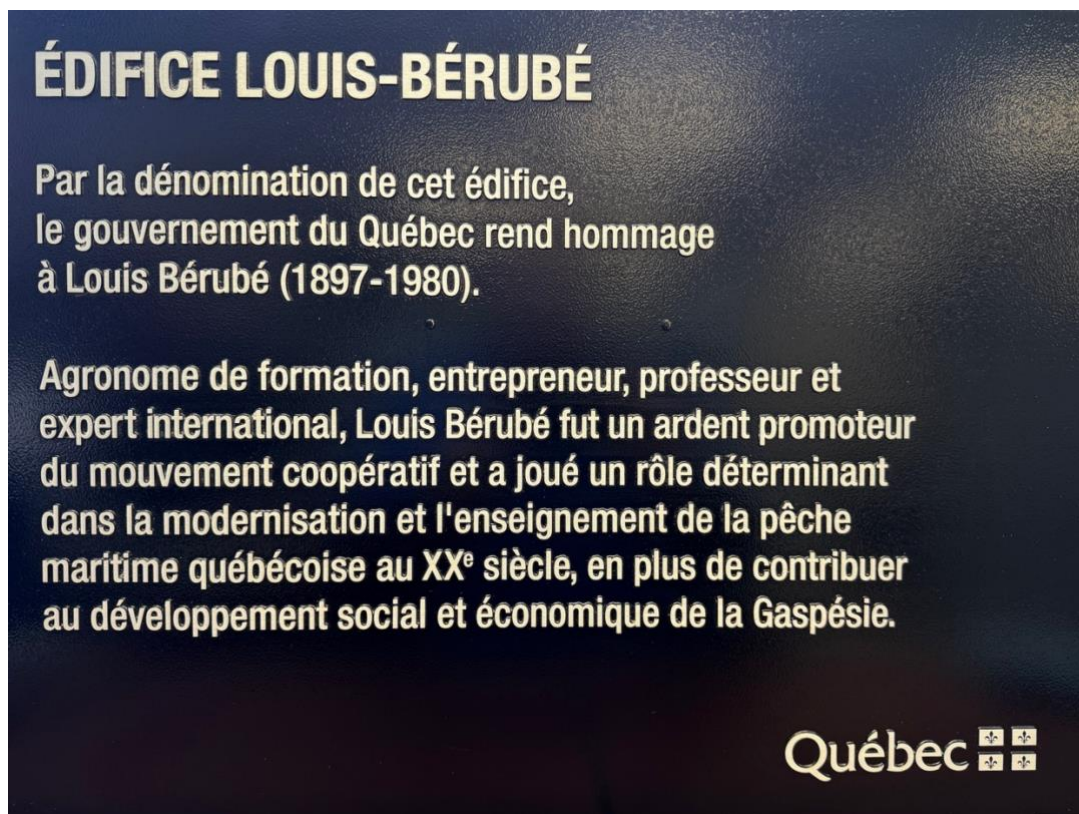
Décès et reconnaissances

Sa carrière se termine au terme d'une mission au Costa Rica. Il décède le 28 novembre 1980 à l'âge de 83 ans.

1983 : La Société immobilière du Québec donne le nom de Louis Bérubé à l'édifice qui abrite les fonctionnaires du MAPAQ à Gaspé.

1984 : Le ministère des Pêches et Océans du Canada donne le nom de Louis Bérubé à l'un de ses bateaux de patrouille.

2012 : La ville de Rimouski donne le nom de Louis Bérubé à une nouvelle rue du quartier de l'UQAR.



Plaque commémorative apposée à l'extérieur de l'édifice Louis-Bérubé à Gaspé.

Photo Société québécoise des infrastructures.

Annexe 2 : Principaux médias québécois couvrant l'industrie de la pêche au XX^e siècle

PÉRIODIQUES IMPRIMÉS					
Titre	Éditeur/propriétaire	Siège social	Parution		Périodicité
			Début	Fin	
Canadian Fisherman	Industrial & Educational Press Limited	Gardenvale (Québec)	1914	1983	Mensuel
La voix de Gaspé	François-Xavier Ross ⁴²	Rimouski	1928	1955	Hebdomadaire
Ensemble !	Conseil de la coopération du Québec	Lévis	1940	1983	Mensuel
À pleines voiles	Service social économique	La Pocatière	1945	1969	Hebdomadaire
Actualités marines	Ministère de la Chasse et des Pêcheries	Québec	1957	1973	Trimestriel
Le Pêcheur canadien	Philippe-Aurèle Beauchesne ⁴³	Rimouski	1959	1961	Mensuel
La pêche au Canada	Ministère des Pêcheries	Ottawa	1959	1971	Mensuel
Coop-Pêche	Pêcheurs-Unis de Québec	Montréal	1971	ca 1979	?
Écho-Pêche	École des pêches	Grande-Rivière	1976	1981	Parutions irrégulières
Alimentation Québec Pêcheries	MAPAQ	Québec	1981	1989	
Pêche Impact	ÉPAQ et Les presses de l'Est	Grande-Rivière	1988	Actif	4 numéros/an
Suppléments du MAPAQ et du MPO insérés dans le journal Pêche-Impact entre 1980 et 2024					
Aqui-Pêche Québec	MAPAQ	Gaspé	1990	2000	Suppléments bilingues
Entrefilets	MPO Région du Québec	Québec	1980	1997	
Infocéans	MPO Région Laurentienne	Québec	1997	1997	
Pêche et aquaculture en nouvelles	MAPAQ	Gaspé	2004	Actif	Bulletin électronique
ÉMISSIONS RADIOPHONIQUES					
Titre	Producteur	Lieu	Durée		Diffuseurs
			Début	Fin	
Le Réveil rural	Radio-Canada	Montréal	1938	1968	Radio-Canada
Le Choc des idées	Radio-Canada	Montréal	1943	1960	Radio-Canada
L'Heure Pilote	École supérieure d'agriculture et École supérieure des pêcheries	La Pocatière	1958	1962	CHGB La Pocatière
Radio-Pêcheries	Département des pêcheries	Québec	1953	1959	CHNC New Carlisle CKBL Matane

⁴² M^{gr} Ross a été propriétaire du journal jusqu'en 1937.

⁴³ Philippe-Aurèle Beauchesne (1916-1992) est un diplômé de l'École supérieure des pêcheries en 1943. Il consacra sa carrière au domaine de l'inspection des produits de la pêche.

Liste des illustrations

La biographie de Louis Bérubé parue en juin 2023, p. 4.

Louis Bérubé au Séminaire de Rimouski en 1917, p. 4.

Vers 1930, Louis Bérubé et son jeune frère Armand (debout). Armand sera le directeur de l'émission radiophonique Le Réveil rural de 1938 à 1968, p. 37.

Louis Bérubé à la une de la revue Le Pêcheur canadien de novembre 1959, p. 47.

Ouverture du colloque Coopération, pêches et développement à l'UQAR le 16 février 2024, p. 53.

Plaque commémorative apposée à l'extérieur de l'édifice Louis-Bérubé à Gaspé, p. 56.

Liste des encadrés

Des revues inspirantes, p. 19.

Louis Bérubé et Alfred Kavanagh devant la Commission royale de 1928, p. 45.

Liste des personnes citées

A-B-C

Arseneault, Lucien (42)
Auger, André (39)
Barbin, Gérard (42, 43, 44)
Bazin, Camille (41)
Beaugé, Lucien (27, 39, 40, 42)
Bernard, Gérard (33)
Bérubé, Armand (36, 37, 58)
Bérubé, Léo (23, 39, 42, 44)
Bois, Henri C. (40)
Bossicotte, D^r 44 (39)
Bouchard, Georges (42)
John Alexandre (34, 39, 40, 41)
Boudreau, Patrice (41)
Bourassa, Henri (220)
Bourgault-Faucher, Gabriel (49, 52)
Boutet, Paul-Émile (41)
Cousineau, Jacques (23)

F-G-H

Fauré, Annie (52)
Fortin, Louis-de-Gonzague (44))
Fréchet, Jean (42, 43)
Gaudet-Smet, Françoise (45)
Gaudreau, Joseph (46)
Gauvreau, Jean-Marie (41)
Harnois, Stéphanie (52)
Héon, Georges-Henri (42)

J-K-L

Jean, François-Xavier (3, 23, 44, 55)
Kavanagh, Alfred (15, 45, 58)
Labrie, Arthur (12, 41)
Landry, Émile (33)
Laplante, Robert (52)

Larocque, Paul (50, 51, 52)
Lavoie J.-H. (39)
Leroux, Armand (40, 41)
Lessard, Maurice (39, 41)
L'Heureux, M. (42)

M-O-P

Marion, Séraphin (15)
Mackinon, W. T. (33)
Minville, Esdras (12, 39, 40)
Morin, Léo (40-41)
O'Donoghue, A.-J. (42)
Pagé, Édouard (40)
Perreault, Joseph-Édouard (11, 18)
Poulin, M. (41)
Préfontaine, Georges (40)

R-S-T

Raymond, Hélène (52)
Raymond, Robert (41, 42)
Richard, Jean d'Auteuil (23)
Riou, Narcisse (33)
Rioux, Louis-Philippe (15)
Rivard, Adjutor (15)
Ross, François-Xavier (11, 21, 29, 57)
Roy, Philippe (15)
Séguin, Louis-Roch (41)
Sihanouk, Norodom prince (8, 55)
Thomazi, Auguste (27)
Tousignant, Jean-Baptiste (41)
Tremblay, Jean Louis (40)

V-W

Vladykov, Vadim (40)
Wallace, Fred W. (35)

⁴⁴ La fonction des experts dont le nom est souligné n'a pu être précisée.



Louis Bérubé à bord d'une barge de pêche à L'Anse-aux-Gascons vers 1938.



Au Cambodge en 1956, Louis Bérubé enseigne la technique du filetage du poisson

LES AUTEURS

Hélène Cloutier

Diplômée en lettres-histoire de l'Université Laval, Hélène Cloutier a fait carrière dans le domaine de l'enseignement du français langue seconde au gouvernement fédéral. D'abord auprès des hauts fonctionnaires de la Fonction publique du Canada et, ensuite, au ministère de la Défense nationale où elle a élaboré et administré des tests et des programmes de français à l'intention des militaires, au Canada et à l'étranger.

Ginette Lévesque

Après ses études en bibliothéconomie à l'Université Laval, Ginette Lévesque a consacré sa carrière au domaine des arts.

Gaétan Myre

Diplômé de l'École des pêches du cégep de la Gaspésie et des Îles, Gaétan Myre a aussi étudié à l'Institut scientifique et technique des pêches maritimes de France. Il a consacré la plus grande partie de sa carrière à l'essor de la formation halieutique au Québec, au Maghreb et en Afrique de l'Ouest. Il est l'auteur de plusieurs ouvrages pour la formation des pêcheurs.



SOCIÉTÉ D'HISTOIRE DE LA HAUTE-GASPÉSIE
5B, 1^{re} Avenue Ouest
Sainte-Anne-des-Monts
(Québec) G4V 1B5

genealogie@globetrotter.net